E JAARGANG NO: 99 MAANDAG 26 APRIL 1971

Amigoe di Curacao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

fdredacteur: Norbert Hendrikse | UITG KAN | DRUKKER: N.V. PAULUS DRUKKERIJ, WILLEMSTAD CONSCIENTIESTEEG 27-29 TELEFOON: 24360 | Redacteur Aruba: Jos A. van der Schoot

oduktiviteit wordt sterk verwaa oosd

DRS. TIJSSEN IN NOTA PRIJSBELEID:

EHEERSING KOSTENPEIL S DRINGENDE NOODZAAK

LLEMSTAD — De direkteur van het tement van Sociale en Economische , drs Th. Tijssen heeft een nota inzake het leid, in verband met de noodzaak tot sing van het binnenlands kostenpeil de economische basis van de Antilliaan- lkshuishouding te verbreden, aan de ter van Economische Zaken overhandigd. e nota komt de direkteur van het tement van Soc. en Ec. Zaken tot een aantal conclusies en aanbevelingen. Zo ij o.m. dat beheersing van het binnenlands npeil dringend noodzakelijk is om de oosheid te verminderen en de welvaart te teren. De verantwoordelijkheid voor deze rsing ligt zowel bij de overheid als bij de gever en werknemer. Drs Tijssen merkt op dat bij de loonstijgingen in het verleden zowel van werkgevers- als van werknemerszijde het produktiviteitscriterium is verwaarloosd. De efficiency kan sterk verbeterd worden terwijl het kort verzuim als gevolg van ziekte een ontstellende omvang heeft aangenomen. De ontwikkeling van de arbeidskosten dient nauwlettend gevolgd te worden. Er is onvoldoende concurrentie welke in belangrijke mate is veroorzaakt door concurrentie-belemmerende aktiviteiten van de zijde van de handel. Overcompleet en onproduktief personeel moet worden ontslagen en teneinde de sociale gevolgen voor de ontslagenen in sterkte mate te verzachten moet een werkloosheidsvoorziening worden ingevoerd

Concurrentie

Als principe moet gehandhaafd blijven dat binnenlandse kostenstijgingen niet doorberekenbaar zijn. Het systeem van maximumprijzen kan op zeer beperkte schaal gehand-

(Men leze verder op Pag. 3)

ncurrentie nmoedigen

dere aanbevelingen die de di- r van Economische Zaken doet et accent dat in het verleden bij prijsbeleid op de kleinhandel gelegd te verschuiven naar de gaande schakels in het voor- ingsproces van goederen. Door ingen e.d. te verhogen om niet tvaardige uitgaven te dekken n de overheden onnodig kos- hogend voor het bedrijfsleven. de z.g. niet-kostprijsverhogende ingen worden door het bedrijfs- afgewenteld. Bij de aanpassing nen aan de gestegen kosten van onderhoud wordt het prijs cijfer niet altijd juist gehan- Bij c.a.o.-onderhandelingen het produktiviteitsaspect mede beschouwing te betrekken en werp van overleg te maken. De ever zou een grotere efficiency de dag moeten leggen en de overheadkosten te minimaliseren. Op korte termijn dient overleg plaats te vinden tussen de vertegenwoordigende organisaties van werkgevers, werknemers en geneeskundigen om het ziekteverzuim tot [illegible] terug te brengen.

De overheid heeft haar eigen verantwoordelijkheid voor de economische uitbouw van de volkshuishouding en voor de verhoging van het welvaartspeil. Op die grond moet zij mogelijkheden hebben om de ontwikkeling van de arbeidskosten af te stemmen op de sociale en economische situatie van het land. Een consumentenraad- of bond zou moeten worden opgericht om bestedingsinflatie mede tegen te gaan en om de consument in het algemeen op te voeden. Prijsaanduidingsmaatregelen moeten worden verscherpt.

MONTAGNE — Welpen en verkenners van de KV hebben gisteren te Montagne Sint Jorisdag gevierd. Naast de kerkelijke plechtigheid en het officiele vlaggen hijsen was er voor hen een uitgebreid programma van spelen en vaardigheidseisen opgesteld. Een dankbaar onderdeel vormden uiteraard de volksspelen, zoals uit de foto blijkt. Ook werden de creativiteit van de jongelui op de proef gesteld. Het programma nam de gehele dag in beslag.

Massale vredesmarsen in Washington en S. Francisco

WASHINGTON — Honderdduizenden mensen hebben zich zaterdag na een mars door Washington bij het congresgebouw verzameld voor een protestbijeenkomst tegen de oorlog in Vietnam. De schattingen van het aantal deelnemers liepen uiteen van 200.000 tot een half miljoen. Bij het vertrek van de betogers in prachtig weer uit een park bij het Witte Huis bedroeg hun aantal ruim 100.000, maar dit groeide tijdens de optocht snel aan. De vredemars begon een uur eerder dan het plan was, kennelijk omdat er toen al zoveel deelnemers waren die bovendien trappelden van ongeduld om te beginnen. Met een afdeling oorlogsveteranen aan het hoofd die al de hele week een campagne voerden voor onmiddellijke beeindiging van de oorlog, vertrok de stoet in zeer ontspannen sfeer, „vrede nu, vrede nu", scanderend.

Op hun weg ontmoetten zij een twintigtal leden van de „blanke nationaal-socialistische partij" in S.S.-uniform en met hakenkruisarmbanden om, zwaaiend met Amerikaanse vlaggen. De demonstranten jouwden „fascistische zwijnen" „sla ze dood", maar de politie trok een kordon om de neo-nazis en de ordedienst der vredesbetogers wist de massa ertoe te bewegen door te lopen.

De organisatoren van de manifestatie zeggen dat nog nimmer een anti-oorlogsbetoging op zulk een brede basis is gehouden. Voor het eerst waren uit industriesteden in het noord-oosten vakbondsdelegaties voor de demonstratie naar Washington gekomen. Er liepen ook geestelijken mee. De grote meerderheid der betogers bestond uit blanke jongeren.

Scheldwoorden

Tot de sprekers bij het Capitol behoorden Corette King, dominee Ralph Abernathy, de Democratische senator Vance Hartke en de moeder van Angela Davis. Toen de stoet het FBI-kantoor in het ministerie van Justitie passeerde richtten de betogers in koor scheldwoorden aan het adres van FBI-chef Edgar Hoover. Hoewel minister van Justitie Mitchell vrijdag verklaarde dat hij de kans op botsingen aanzienlijk achtte en troepen in staat van paraatheid zijn gebracht, leken de autoriteiten zaterdag minder nerveus dan tijdens de vorige betoging tegen de oorlog, een jaar geleden, na de Amerikaanse inval in Cambodja. Het Witte Huis was slechts door een dun politiekordon afgeschermd. President Nixon vertoefde in zijn buitenverblijf in Camp David.

In de eerste fase van de massabetoging zijn tien personen gearresteerd, onder wie vijf neo-nazis. Op het grasveld bij het Capitool werd in bijzonder vreedzame sfeer gemusiceerd en gezongen. Toen de bijeenkomst nog maar nauwelijks halverwege was, begonnen groepen betogers al naar de stad terug te keren waarmee een tijdstip was aangebroken dat de politie het meest vreesde.

Ook in San Francisco is een mars tegen de Vietnamese oorlog gehouden, georganiseerd door oudstrijders. De politie schatte het aantal deelnemers op 50.000. Aan het hoofd van de stoet werd een invalide ex-militair in een rolstoel voortgeduwd Daarachter droegen zes oudstrijders een met de Amerikaanse vlag overdekte doodkist. Incidenten hadden zich na enkele uren nog niet voorgedaan.

Voor de Amerikaanse ambassade in Londen betoogden zaterdag ongeveer 1.500 mensen. Een Amerikaanse vlag werd verbrand, en bij de ambassade werd een protestbrief afgegeven. Honderden politiemannen hielden de betogers op afstand. Er zijn drie arrestaties verricht, maar tot geweldgaden is het niet gekomen.

Geheim akkoord

DE LEIDER VAN M.A.S.A., de heer C. D. Kroon, heeft op een bijeenkomst van zijn partij onthuld dat er een geheim stembusakkoord zou zijn gesloten tussen de D.P. en Frente Obrero om na de verkiezingen van 7 mei samen het Bestuurscollege te gaan formeren, tenminste als men erin slaagt een meerderheid te veroveren. Deze samenwerking tussen de D.P. en Frente zou worden doorgetrokken in de landsregering, waarbij Frente een minister zou krijgen in het kabinet-Isa.

De verklaring van de heer Kroon lijkt opzienbarend, maar komt voor vele politieke waarnemers niet onverwacht. Reeds bij de formatie van de huidige regering was er sprake van dat Frente slechts voorlopig buitenspel zou blijven in afwachting van de uitslag van de eilandsraadsverkiezingen. Het aankondigen van een samenwerking Frente—D.P. zou immers funest kunnen blijken voor beide partijen, omdat een groot deel van de stemmen, die Frente kreeg bij de verkiezingen van september 1969 afkomstig was van mensen die juist om een eind te maken aan het jarenlange wanbeleid van de D.P. dat resulteerde in de uitbarsting van 30 mei, hun vertrouwen aan Frente gaven.

Logisch dat deze stemmers geen genoegen zouden nemen met een samenwerking D.P.—Frente en het is dan ook waarschijnlijk dat vele Frente-stemmers de partij de rug toekeerden reeds in de eerste dagen van de D.P.—Frente coalitie onder premier Petronia.

Van de andere kant zullen velen die hun stem aan de D.P. hebben gegeven, omdat zij dachten dat deze partij over bekwame mensen beschikte, niet graag zien dat de D P. zich opnieuw gaat begeven in een avontuur met Frente, zodat beide partijen er alle belang bij hebben om, mocht er een stembusakkoord bestaan, dit angstvallig geheim te houden en wellicht zelfs glashard te ontkennen.

Opvallend is wel dat de D.P. tijdens deze verkiezingscampagne Frente zoveel mogelijk heeft gespaard. Het D.P.-blaadje Bala gaf bijvoorbeeld vorige week een nummer uit met een tekening van de — volgens dit blad — grootste D.P.-vijanden: M.A.S.A. N.V.P.-U, M.A.N en de Amigoe, maar geen Frente. De heer Godett laat geen gelegenheid voorbij gaan om de N.V.P.-U aan te vallen, maar levert nauwelijks kritiek op de D.P. en als hij dat doet met weinig overtuiging hoewel wij ons niet kunnen voorstellen dat de heer Godett persoonlijk samen met de heer A. A. Jonckheer in een BC zou willen zitten, terwijl dit omgekeerd ook wel niet het geval zou zijn.

(Men leze verder op Pag. 3)

„Werkkamer" aan Saljoet gekoppeld?

Sojoez-10 onverwacht geland

MOSKOU/BOCHUM. — Minder dan 48 uur na de lancering is het Russische ruimteschip Sojoez-10 zondagmorgen om 2.40 Moskou tijd op aarde teruggekeerd. De Sojoez maak te een zachte landing op een vooraf vastgestelde plaats 120 km ten noordwesten van Karaganda, in Kazakstan. De kosmonauten, Wladimir Sjatslof, Alexei Jelisejew en Nikolai Roekawisjnikow, verkeren in goede gezondheid en hebben het programma van wetenschappelijke en technische experimenten geheel uitgevoerd.

Bij westelijke waarnemers heeft de onverwachte terugkeer van de Sojoez grote verwondering verwerkt.

In plaats van de landing van de Sojoez-10 verwachtten zij de lancering van nog een of twee ruimteschepen. Volgens hun voorspellingen zou de Sojoez koppelen aan het ruimtestation Saljoet om een permanente verbinding tot stand te brengen. Daarmee zouden de Russen dan het eerste bemande ruimtevaartlaboratorium hebben ontworpen, waarin de bemanningen een of twee weken dienst zouden kunnen doen om daarna door een volgende Sojoez-bemanning te worden afgelost. Deze mogelijkheid blijft overigens nog bestaan want het communiqué van Tass meldt dat „de experimenten met het wetenschappelijk ruimtestation Saljoet voortduren". Misschien willen de Russische vluchtleiders eerst de fotos, films en televisiebeelden bestuderen, die de kosmonauten voor, tijdens en na de koppeling met de Saljoet hebben gemaakt. Met deze gegevens zou dan een nieuwe Sojoez-vlucht worden voorbereid, die het experiment weer een stapje verder zal brengen, zo menen deze waarnemers.

Na de koppeling van de Sojoez met de Saljoet zaterdagmorgen om 2,47 (Ned. tijd) hebben beide vaartuigen vijf en een half uur lang samen gevlogen. Tijdens deze gezamenlijke vlucht heeft de bemanning het functioneren van alle instrumenten aan boord gecontroleerd. In deze periode zijn ook televisie-opnamen gemaakt, die zaterdagavond op de Russische televisie zijn vertoond. Bij de koppelingsmanoeuvre is de Sojoez tot op 180 meter afstand van de Saljoet via instrumenten gestuurd, maar daarna heeft de bemanning de besturing overgenomen. Bij het loskoppelen van de Saljoet is dezelfde procedure gevolgd.

Voor zover bekend heeft de Saljoet drie koppelingspunten, en men acht het mogelijk dat de Sojoez-bemanning niet alleen het eigen koppelingspunt heeft gecontroleerd, maar ook de twee andere, waardoor de weg voor nieuwe Sojoezen zou zijn voorbereid. Mogelijk zijn er een of meer kosmonauten voor dat doel ook aan boord van de Saljoet geweest.

Volgens het ruimte-observatorium in het Westduitse Bochum had de Sojoez-10 mogelijk tot taak een aanbouw-trap te koppelen aan de afgelopen maandag gelanceerd Saljoet. Medewerkers van de sterrenwacht vinden het waarschijnlijk dat de „werkkamer" van de Sojoez na de gezamenlijke vlucht van de beide ruimteschepen gekoppeld aan de Saljoet is achtergebleven. De „werkkamer" dient als laboratorium in de ruimte. In Bochum verwacht men dat volgende Sojoezen volgens het „bouwdoos-principe" meer cellen aan de Saljoet zullen koppelen. Daartoe zou de baan van de Saljoet, die op een afstand van 200 tot 220 km om de aarde cirkelt, stabiel moeten blijven.

AL SPECHT — Curacao raakt merhand in verkiezingstooi. Op llende huizen worden de partijen gehesen. Maar nog niet en heeft zijn keuze bepaald en menigeen blijkt de keuze uit vijf en de nodige moeilijkheden op eren. In Koraal Specht heeft van de bewoners om dit eem lucht gegeven door de n van alle partijen maar alvast en, vergezeld van mededeling, zich nog aan het bezinnen is. nomen mag worden dat aan de ing op 7 mei een einde komt.

Dodelijke steekpartij te San Nicolas

SAN NICOLAS. — In een woning aan de Ruysdaelstraat te San Nicolas werden zaterdagmiddag om één uur aan de 36-jarige uit Curaçao afkomstige José Maria Ascencion zodanige steekwonden toegebracht, dat hij kort na aankomst in het San Pero-hospitaal aan de bekomen verwondingen overleed. De dader, de 24-jarige F.D., eveneens afkomstig uit Curaçao, werd door de politie aangehouden en ingesloten.

Het slachtoffer had vroeger een verhouding gehad met een vrouw die in de Ruysdaelstraat woonde. De laatste tijd zou hij weer contact met deze vrouw hebben gezocht, terwijl zij bevriend was geraakt met de dader. Zaterdagmiddag was het slachtoffer bij de vrouw op bezoek toen plosteling de dader met een groot mes de woning binnen kwam en het slachtoffer in de rug stak, waarbij zijn long was geraakt. Hij werd met de meeste spoed per ambulance naar het hospitaal gebracht, waar hij enkele minuten overleed.

AGENDA CURACAO

BIOSCOPEN
ROXY: 19.00 en 21.00 Pas op je tellen. WEST-END: 19.00 en 21.00 More dead than alive. CINELANDIA: 19.00 en 21.00 dubbelprogramma optreden Sonora Matancera en film Sartana. DRIVE-IN: 19.00 en 21.00 The comic. CINE-RIO: 20.00 Samson and Delilah. AIRPORT CINEMA I: 19.15 en 21.15 The dirty girls.

CINE-TRUCK: Hedenavond te Zeevaartschool en morgenavond te Pannekoek.
BOTICA'S (nachtdienst):

OTRABANDA: Del Pueblo, TEL.: 25444; PUNDA: Wilhelmina, TEL.: 12380.
DIVERSEN
SPORT
VOETBAL (Hoffmantoernooi): 20.00 Asiento 3 vs M.L.D. 3 - Rust en Burgh.

DINSDAG
DIVERSEN
MOBIELE BANK: 09.00-10.30 te Boca Samí (vóór het fort); 10.30-11.00 te Juliandorp en Mahuma; 11.30 12.30 te Terra Corrá; 14.00-16.00 te Jandoret.

LUCHTPOSTSLUITING: 09.00 voor Europa; 13.30 voor New York - postkantoor; 16.00 voor Europa en New York - hulppostkantoor Plesmanluchthaven. (Sluiting van aangetekende stukken één uur vóór postsluiting.)

TOERISTENSCHIP: 07.00-19.00 Carmania - vert. SELMA.

FAMIYA PLANEA
BITTERSTRAAT: 14.00-16.00 (dagelijks); 09.00-11.00 (dinsdag en donderdag); CAS CHIQUITO: 13.30-15.30 (woensdag); BARBER: 10.00-12.00 (vrijdag).

TENTOONSTELLING: 10.00-12.00 en 14.00 17.00 Curaçaos Museum - open voor belangstellenden; 10.00-12.00 en 16 00-18.00 Gallery RG, Keukenstraat 20A (boven).

CATECHISATIE
FORTKERK: 17.30-18.30 belijdeniscatechisatie.

SPORT
TENNIS: 17.00 wedstrijden - Britaniacup - banen R.C.C., Suffisant.

BASKETBALL: 18.30 dameswedstrijd; 19.30 en 20.45 hoofdklassewedstrijden - baan Sint Thomascollege.

KNSM gaat in containerdienst

BREMERHAVEN – De Iber-Hanseatic Transport System (ITS) zal op 4 mei een regelmatige roll-on-roll-off containerdienst tussen Bremerhaven, Amsterdam en Bilbao gaan onderhouden. De ITS is een samenwerking tussen de Duitse Dampfschiffahrtsgesellschaft HANSA in Bremen, de Koninklijke Nederlandsche Stoomboot Maatschappij nv in Amsterdam en de Madrileense firmas Euromark en Maritima.

Voor de containerdienst staat het motorvrachtschip „Meteor" (1050 brt) ter beschikking, later volgt dan nog het in aanbouw verkerende zusterschip „Cometa" van gelijke grootte.

Ontevreden Curacaose gastarbeiders

Antilliaansen mogen geen Assepoester in Nederland worden

WILLEMSTAD – Het gaat er ons alleen om, dat de Antilliaanse meisjes, die worden aangetrokken voor verpleegsters-werk in Nederland niet in ellende terecht komen of te veel moeten incasseren, om in de onevenwichtige Nederlandse maatschappij mee te kunnen. Aldus een verklaring van de groep Ontevreden Curacaose gastarbeiders te Amsterdam naar aanleiding van de visie van de heer H. Leupen, zoals indertijd gepubliceerd in onder meer het dagblad Het Parool.

Het staat vast, aldus genoemde verklaring, dat Nederland kampt met een enorm tekort aan verplegend personeel. Volgens dr J.H. Baaij zou een oplossing zijn als de vrouwen ook voor dienstplicht opgeroepen kunnen worden, zoals dat bij de mannen gebeurt. Voor de heer Leupen echter ligt de oplossing in het aantrekken van vrouwelijke gastarbeiders en in een grondige analyse van de oorzaken van het tekort, het verloop van het verplegend personeel enz. Onder het aantrekken van gastarbeiders verstaat hij de werving van Indonesische meisjes met een contract voor drie jaar en betaalde overtocht. Ook komen volgens hem Surinaamse en Antilliaanse meisjes daarvoor in aanmerking, te meer daar deze Nederlands kunnen spreken.

Reservaat

De Curacaose gastarbeiders-groep richt in genoemde verklaring zijn aandacht op de voorgestelde werving. Wij hadden gedacht, dat het aantrekken van Antilliaanse bedoeld was om de werkloosheid op de Nederlandse Antillen te verlichten, aldus de verklaring. Nu blijkt echter, dat men een dubbel doel nastreeft: oplossing van het probleem in Nederland en en passant verlichting van de werkloosheid op de Antillen.

De suggestie van de heer Leupen lijkt in principe aantrekkelijk. Maar houdt de heer Leupen wel rekening met de moeilijkheden, waarmee deze meisjes in Nederland geconfronteerd worden! Wij vrezen het ergste, aldus de verklaring. Het zal wellicht, dezelfde weg opgaan, als die ons uit andere gevallen bekend is. Deze meisjes komen in een soort reservaat terecht binnen de Nederlandse gemeenschap. In het beste geval zullen de Nederlanders zich de wenkbrouwen fronsend afvragen: Wat komen jullie hier eigenlijk doen?

Alleen voor leden

Men wijst op het probleem van de huisvesting. Herhaaldelijk wordt bv. de Antillianen het huren van een kamer geweigerd, uitsluitend, omdat zijn huidskleur donker is. Verder doet zich voor de Surinamers en de Antillianen het probleem voor van de vrijetijdsbesteding en het uitgaansleven. Bij de meeste dancings wordt hen de toegang geweigerd. Men scheert hen allen over één kam en dat is de donkere huidskleur. Als excuus hanteert men dan: "Je moet lid zijn" of "Dit is een besloten kring", welke maatstaven voor de blanke Nederlanders echter niet gehanteerd worden, als het financieel beter uitkomt. Aldus de verklaring.

Als de organisatie, welke belast is met het eventueel aantrekken van de Antilliaanse meisjes niet in staat zal zijn hen te begeleiden, zodat hun problemen verlicht worden en zij zich geen derde-rangs-burger voelen wegens kleur en ras, dan doet deze organisatie er beter aan onze meisjes te laten waar zij zijn. Hoe dan ook, op de Antillen zullen zij aan hun trekken komen, terwijl zij in Nederland de kans lopen de Assepoester te moeten uithangen. Het gaat er ons om dat de voorwaarden, welke deze organisatie stelt en de eisen, welke de Antilliaanse regering overweegt moeten voorkomen, dat deze meisjes in de ellende terecht komen. Aldus de Ontevreden gastarbeiders, voor wie tekenen G. P. Martina, N. (JOJO) Willems, M. L. de Kaster, R. Kenepa en M. S. Morars.

Seminar in Caracas voordeliger

WILLEMSTAD. – Op 2 mei vertrekken zestien vakbondsleiders van de Nederlandse Antillen (ook van de Bovenwinden) van het Curaçaos Christelijk Vakverbond, maar ook van andere bonden die niet bij deze centrale zijn aangesloten, voor een seminar in Caracás. De seminar begint op 3 mei en eindigt op 15 mei en is uitsluitend bedoeld voor de Nederlands Antilliaanse vakbondsleiders.

In Caracas komen wij goedkoper uit, zo werd van de zijde van het C.C.V. de verzekering gegeven. Men kan daar gebruik maken van het instituut van Clasc, waardoor verblijf en vergadergelegenheid geen problemen met zich brengen. Deze faciliteiten zijn kosteloos. Alleen voor eten moet worden gezorgd, en in Venezuela is het eten goedkoper dan op Curaçao, zo werd meegedeeld.

Indien men de studiedagen op Curaçao zou hebben gehouden, dan had het C.C.V. voor verblijf, huur van een vergaderlokaal en eten moeten zorgen. En dat komt duurder uit. Dus geeft men er de voorkeur aan een ticket voor Caracas (104 gulden) te kopen. Inleidingen worden in Caracas gehouden door Clascmensen en ook door instructeurs uit de Antillen.

Geen voorronden Miss Teenage

(Van onze correspondent)

KRALENDIJK – De finale, wat betreft Bonaire, voor de Miss Teenageverkiezing 1971 zal dit jaar in E Wowo worden gehouden. In afwijking van andere jaren zullen er geen voorronden zijn.

Ieder meisje van Bonaire dat wil deelnemen zal zich voor het einde van deze maand moeten melden bij de heer P. N. Tromp, die evenals andere jaren de leiding van dit feest weer in handen zal hebben. Tot nu toe zijn er drie kandidaten, die zich hebben ingeschreven voor de verkiezing. De drie meisjes die op de 1e, 2e en 3e plaats eindigen zullen worden afgevaardigd naar de grote finale op Aruba.

Portemonnee gerold dronken man: 5 mnd

Een lid van verdacht trio vrijgesproken

ORANJESTAD – Voor rechter mr W. Fränkel stond vrijdagmorgen het trio terecht dat op 8 april in een bar te San Nicolas van een man, die te diep in het bekende glaasje had gekeken, de portemonnee had gestolen en geld hieruit had genomen. Een der verdachten werd vrijgesproken omdat het ten laste gelegde volgens de rechter niet bewezen was, terwijl de officier tegen hem zes maanden eiste. De twee andere verdachten zullen vijf maanden moeten brommen.

Bij behandeling van deze beroovingszaak was het een verwarrend geheel. De ene verdachte probeerde de andere de schuld te geven, terwijl zij nu met een ander verhaal kwamen dan voor de politie en officier was afgelegd. Een der verdachte gaf toe dat zij na deze verhoren de zaak in het Huis van Bewaring hadden besproken.

In eerste instantie had men toegegeven dat de portemonnee uit de broekzaak van de man was gestolen, doch ditmaal kwamen de heren met een verhaal dat de portemonnee op een stoel lag en een van hen deze op tafel had gelegd. Al spoedig waren zij met de portemonnee verdwenen.

De officier was ervan overtuigd dat de knapen erop uit waren om deze man te beroven en daarvoor een plan hadden gemaakt en daarna ook verschillende pogingen hadden ondernomen. Tegen de man die zogenaamd de portemonnee op tafel had gelegd eiste hij zes maanden, waarvan één maand voorwaardelijk met proeftijd van twee jaar. Op de vraag van de rechter wat beklaagde tegen deze eis had in te brengen, verzocht verdachte de rechter hem naar Curacao te sturen, om, zoals hij het stelde, „zijn hoofd te laten nakijken". Rechter Fränkel achtte het ten laste gelegde niet bewezen en sprak hem vrij.

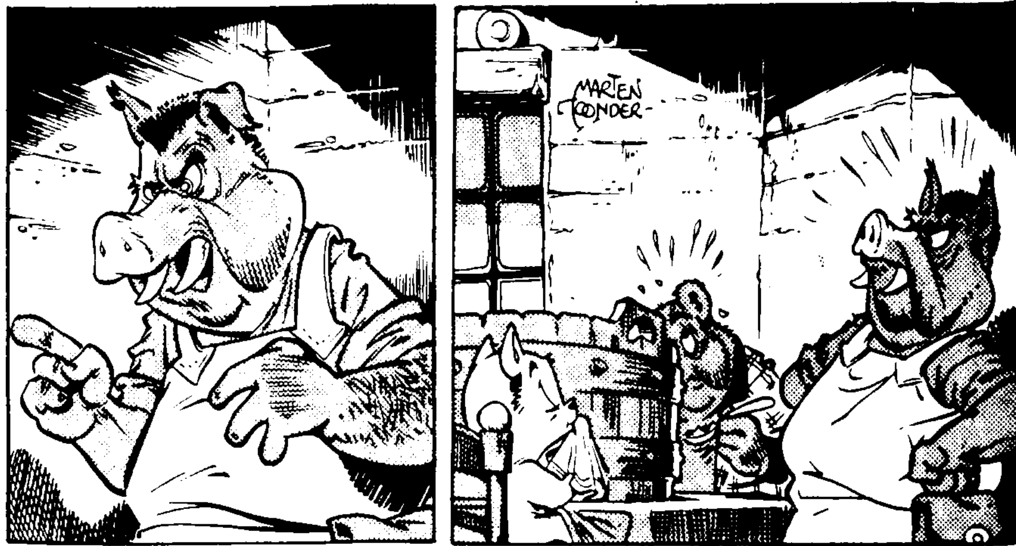
De twee andere knapen kregen daarna ieder vijf maanden gevangenisstraf omdat de rechter het hen ten laste gelegde wel bewezen achtte. Vermeld kan worden dat een van hen reeds eerder deelnam aan een beroving.

Beurs van Amsterdam

	26/4		26/4
1. 7 pCt Ned 66/1	100.40	34. Naarden	85.50
2. AKZO	86.70	35. Ogem	95.00
3. Heinekens bel en beh	251.50	36. Paknoed	85.10
4. Heinekens bier	260.80	37. Rijnschelde	197.5
5. Hoogovens	70.30	38. EMS	17.10
6. Philips	48.20	39 Scholten-honing	53.00
7. Unilever	104.90	40. VMF	84.20
8. Kon Olie	149.80	41. Ver Ned Uitgeversbedr	130.20
9. KLM	198.80	42. Wereldhaven	496
10. KNSM	106.10	43. Wessanen	69.00
11. v. Ommeren	321.80	44 Ant. Brouwerij	––
12. Scheepvaart Unie	86.70	45. Ant. Verf	142
13. Alg Bank Ned	273.00	46. Aruba Electr.	107
14. Nat Nederlanden	70.80	47. Sur. Brouwerij	––
15. Ngombezi	89	48. Converto	957
16. Alb Heijn	202.00	49. Goldmines	123.00
17. Bergh en Jurgens	––	50. Ika Bel Mij	178.50
18. Bergoss	179.00	51. Nefo	68.50
19. v. Berkel	186.80	52. Robeco	241.40
20. Bols	146.00	53. Rolinco	190.50
21. Bredero ver bedr	487.00	54. Utilico	127.00
22. Buehrmann Tetterode	69.00	55. Alcan Alum.	23.2
23. Bijenkorf beheer	429.00	56. Ned Ant 6 1/2 67	93
24. Calve	730.00	57. Ned. Ant 5 60	80.9
25. Cur. Handelmij	203	58. Ned. Ant 4 1/2 59	92.4
26. Elsevier	470.50	59. Ned. Ant 4 1/2 62	84
27. Fokker	52.60	Inter Concerns	103.3
28. v. Gelder	83.50	Industrie	125.5
29. Gist-brocades	89.50	Scheepvaart	104.0
30 v.d. Grinten	253.00	Banken	103.1
31. Hagemeijer	130.50	Handel	103.7
32. Internatio-Muller	52.50	Algemeen	111.3
33 Kon Ned Papier	41.50		

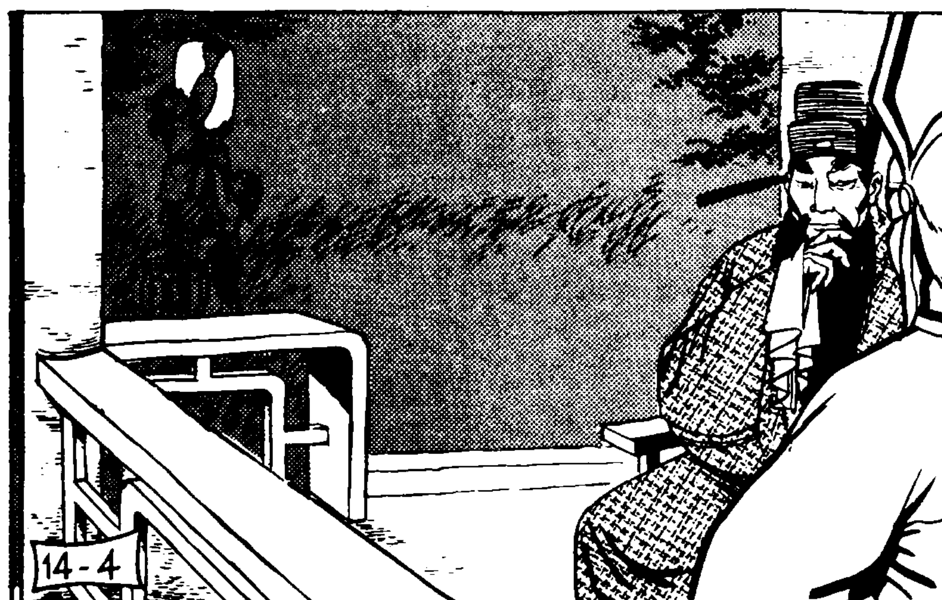
Heer Bommel en de waarde-ri





7097.— Toen er een uurtje verstreken was trad de waard weer binnen om te kijken of zijn gasten tevreden waren. „En," smaakt het? " vroeg hij gul. Doch toen viel zijn blik op heer Bommel's kuip die nog voor het grootste deel gevuld was, en zijn gelaat bewolkte. „Het was uitstekend, werkelijk," zei heer Ollie met een vermoeide glimlach. „Smakelijk en voedzaam. Maar nu wil ik graag besluiten met een kopje koffie. Wat jij, jonge vriend? " „Koffie? " riep de herbergier uit. „Wat is dat nou? Is het eten soms te min voor de grote heer? De hele familie heeft zich uitgesloofd en het beste was nog niet goed genoeg. En nu beledigt mijn gast mij, door alles te laten staan! Maar dat gaat niet; 'Veel is lekker en de gastvrijheid is in deze streken bekend!' bewijzen als het nodig is! " Hij plaatste de handen in de zijden en naast de tafelende heer met zo'n grimmerige uitdrukking op het deze met een zucht de lepel weer opnam. Tom Poes had reeds lang leeggegeten. Hij veegde zijn mond af en keek een beetje bezorgd Bommel, die rood en gezwollen zijn maaltijd vervolgde „Veel is lek hij. „Maar weinig is voor mij genoeg." Er was echter niemand, die aan hem schonk.

RECHTER TIE EN DE TWEE BEDELAARS






4-14. — Terwijl rechter Tie met Tsjiao Tai in gesprek is over de gestorven bedelaar, hoort hij plotseling zijn twee oudste zoontjes kibbelen in de tuin. Hij draait zich om en ziet, dat ze een stoel de tuin in hebben gesleept en nu bezig zijn om de lantaarn aan de onderste tak van een boom te hangen. „Zijn jullie er nou nog? " roept de rechter met gespeelde ergernis. „Vooruit, naar binnen en maak je klaar voor het feestmaal. Als ik jullie hier nog één keer zie, ga je maar zonder eten naar bed." „Ja vader", roepen de jongens gedwee en haastig draven ze weg. Maar hun doel is bereikt, de lantaarn hangt op de gewenste plaats. Met een glimlach keert rechter Tie zich weer tot Tsjiao Tai.

„Wat die dode bedelaar betreft", zegt hij, „ik wil aannemen dat ongeluk is geweest, maar zulke ongelukken behoren niet voor te kom de wijkmeester van het noorderkwartier dat hij die goot dadelijk maken en geef hem een flinke uitbrander! Hij moet ervoor zorgen dat de straten en stegen in zijn wijk niets mankeert." De rechter zwijgt vervolgt dan: „Jij zit vanavond natuurlijk aan bij ons familiediner, Ts Er zijn geen onopgeloste misdaden om de stemming te bederven, dus zeker een genoegelijke avond worden."

Het Tegenoffensief



Luister en kijk

CUROM: 17.00 peticiones; 18.00 noticias di A.N.P.; 18.10 parada deportivo, Hector Rosario; 18.30 kinderprogr. voor het slapen gaan; 18.45 aanvullende muz.; 19.00 nieuws; 19.10 aanvullende muz.; 19.15 persoverzicht uit Israël; 19.30 discovaria; 20.30 radiokrant; 21.00 klassiek concert; 22.00 nieuws int.; 22.05 Eine kleine nachtmusik 24.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.00 progr. Sesame street; 16.55 felicitaciones; 17.02 captain Scarlet; 17.27 this is the life; 17.55 days of our lives; 18.19 prot. uitz.; 18.30 nieuws pap. (nt.); 18.45 noticia local di awe; 19.00 Shell-progr.; 19.15 the Champions; 20.15 this is Tom Jones; 21.15 nieuws (ned.); 21.30 A.B.U.-progr.; 22.00 the Odd couple; 22.30 boletin extra; 22.45 teleteatro (FILM: Red mountain).

*****

ARUBA

RADIO ANTILIANA (1.270 kiloperioden - 236.2 m.): 17.00 Esperanza y su obsequio musical; 17.30 exitos all electric sales; 17.45 Aruba Bottling Co. y su musica; 18.00 anuncios y musica; 18.30 noticias Arucar; 18.45 musica popular; 19.00 kinderprogr. Jan Bodegom; 19.15 felicitaciones y complacencias; 19.30 Aruba Distilling Co.; 20.30 show di Niki Dekort y su musica 20.45 variacion musical (non stop).

RADIO KELKBOOM (1.435 kiloperioden - 209 m.): 17.00 progr. Sung Kong Supermaerket; 17.15 progr. „Lago music hall"; 17.30 Alle hens; 18.00 variacion musical; 18.15 imagines musicales (radio ned.); 18.30 musica para la cena; 19.00 noticia local; 19.15 musica variá; 19.30 musica aleman; 20.00 noticia local; 20.15 progr. „Con cos ta? "; 21.00 radiokrant (radio ned.); 21.30 musica variá; 22.00 sluiting.

RADIO VICTORIA (920 kiloperioden - 326.1 m.): 17.00 ultimas noticias; 17.15 palabranan di bida; 17.30 cruzada; 17.45 la biblia abierta; 18.00 ultimas noticias; 18.15 nieuws ned.; 18.30 nieuws eng.; 18.40 business nieuws; 18.45 chapel of the air; 19.00 Horatio Hornblower; 19.30 music background; 20.00 back to the bible; 20.30 master control; 21.00 sluiting.

VOZ DI ARUBA (1.325 kiloperioden - 226.4 m.): 17.00 economisa cu La Esperanza; 17.30 atardecer musical; 18.15 noticias Eman Trading; 18.30 happy daysprogr.; 19.00 boleros; 19.15 progr. cultural (voice of America); 19.30 turning the table; 21.00 carclub; 23.00 la hora romantica; 24.00 musica romantica; 01.00 sluiting.

TELECURACAO: 16.30 Sesame street; 17.30 days of our lives; 18.00 Lago-progr.; 18.30 polygoon-nieuws; 18.45 pap. nieuws; 18.55 ned. nieuws; 19.00 courtship of Eddie's father; 19.30 Amstelnieuws; 19.45 Flipper; 20.15 eng. nieuws; 20.30 Bonanza; 21.30 Bill Cosby; 22.30 storefront lawyers.

*****

RNWO (15320, 11845 en 6085 kHz): 19.00 spaans progr.; 20.30 einde uitzending.

(6020 kHz): 19.00 opening, nieuws en extra, Magazine, muz.; 20.30 spaans progr.; 21.50 einde uitzending.

(11730 - 9715 kHz): 19.00 ned. progr.; 20.20 einde uitzending.

(800 kHz): 19.00 spaans progr.; 19.35 eng. progr.; 20.10 ned. nieuws; 20.30 einde uitzending.

*****

DINSDAG
CURACAO

CUROM: 06.30 opening; 06.35 kinderprogr.; 07.00 nieuws; 07.10 ochtendblad;

08.00 herh. nieuws; 08.10 luchtige ochtendklanken; 09.00 muzikale tombola; 09.30 een blik op de telex; 09.35 vervolg muzikale tombola; 10.00 koopvaardijprogr.; 10.15 aanvullende muz.; 10.30 een blik op de telex; 10.35 kath. uitz.; 10.45 aanvullende muz.; 11.00 Aivinne's pop special; 12.00 noticurom (int.); 12.10 noticurom (local); 12.20 reclamehoekje; 12.30 nieuws; 12.45 lunchmuz.; 13.00 diario informativo y musical; 14.00 P.S.H.; 15.30 fiesta en en hogar.

*****

ARUBA

RADIO ANTILIANA: 04.30 musica religioso y musica di cowboy; 06.00 ban trabao den compania di bo compañera constante Radio Antiliana; 06.45 rev. Dennis Hillman; 08.00 momento criollo (musica y poesia Antiliana); 08.30 musica y conseho pa tur automobilista; 08.45 dutch machine shop; 09.00 noticias OTABS; 09.15 show musical Esperanza discount house; 09.45 anuncios; 10.00 exitos musical, Linda self service; 10.15 show musical La macorisana y int. supermarket; 10.40 pader Heiliger; 11.00 Mexico cantando pa Baby Bakery; 11 15 variacion musical; 12.00 oracion di merdia pader Jansen y minicuenta pastoor Van Veen; 12.10 seccion informativo; 12.30 noticia Viana; 13.00 noticia Datsun; 13.15 fiesta calypso; 14.00 fiesta Antiliana; 16.00 hit parade Antilian Motors; 16.15 exitos tienda nueva reformá; 16.30 anuncios comercial; 16.45 noticias Lago Oil and Transport Co.

RADIO KELKBOOM: 07.00 opening; 07.02 bon dia cu alegria; 07.15 noticias int. na pap.; 07.30 musica instrumental; 08.00 seleccion musical cu disco latino; 08.30 cumpleaños feliz; 09.15 noticia social; 09.30 musica variá; 10.00 noticia int.; 10.15 ritmo latino; 10.30 progr. di Niki Habibe jr.; 11.00 noticia local; 11.10 ritmo latino; 11.30 musica int.; 12.00 musica variá; 12.15 noticias na pap.; 12.30 musica variá; 12.45 noticia local; 13.00 variacion musical cu ritmo latino 13.30 mei ora cu boleros; 14.00 noticia local (resumen); 14.10 seleccion musical; 14.30 peticiones; 15.00 noticia int.; 15.15 variacion musical; 15.45 musica cu sabor azteca; 16.00 progr. int. y La Macorisana supermarket; 16.15 musica mejicana; 16.30 noticia local; 16.45 cocktail musical.

VOZ DI ARUBA: 06.00 opening; 06.05 country western & instrumental music; 06.15 rancheras; 06.45 boleros; 07.00 noticias na pap.; 07.15 variacion; 08.00 discorama; 12.05 noticias hulandes local y int.; 12.30 noticias local na pap.; 12.50 noticias int. pap.; 13.00 instrumental; 13.15 rancheras; 13.30 discolandia; 16.00 felicitaciones; 16.30 noticias local; 16.45 boleros.

SAMBUMBU

TAMBOERLIED

Jul kwam vanuit Amerika om met Rosa te trouwen. Deze had hem geschreven dat ze er goed bij zat en ongerept was, hij moest alleen nog wat geld en meubels sturen. Dat deed Jul. Hij kwam en vond hier een armelijk leeg huis, en Rosa van angst onder het bed verborgen.

Jul a core Jul a cohe shonnan
na pidjama te na cas di Nono
ora Jul a kere cu tin asa den hasechi
luga hasechi ta blobashi
Rosa a bise cu tin asa i e tin stoba
luga nada tin
el a gasta placa pornada
hasechi ta planbari
esta un cos di hari...
"Jul ging er in zijn pyama vandoor,
naar (zijn moeder) Nono. Hij dacht
dat er gebraden vlees in de ketel zat
en stamppot, maar de ketel was leeg.
Er was niets. Hij heeft zijn geld voor
niets uitgegeven. Dat is om te
lachen".

P.B.

In alimentatie-zaak

Rechter: ze schoppen maar kinderen de wereld in.....

ORANJESTAD – Een 34-j man was in verzet gekomen tegen verstekvonnis waarbij hij tot vee dagen gevangenisstraf was veroordeeld omdat hij niet aan zijn alimentatie plichtingen had voldaan. Zijn ve had succes. Hij kwam er nu vanaf eenentwintig dagen gevangenis waarvan achttien dagen voorwaarde lijk en een proeftijd van twee jaar rechter meende dat de proeftijd zou aansporen zijn zaken bij Voogdijraad te regelen. „Ze schoppen maar kinderen de wereld in", aldus rechter, „maar ze zorgen er niet v dat moet nu maar eens afgelo zijn". Substituut officier mr Broekhoven eiste tegen verdachte weken gevangenisstraf waarvan weken voorwaardelijk met proef van twee jaar.

Antilliaanse flora en fauna in Tilburg museum

ORANJESTAD – In het natuur torisch museum te Tilburg be zondag 25 april de jaarlijkse zo expositie. Dit jaar werd als onderw de Nederlandse Antillen gekozen. bezoekers kunnen op deze tento stelling kennis maken met de flora fauna van de eilanden van Nederlandse Antillen. Voorts kom ook landbouw, veeteelt en tuinbo aan de beurt. De conservator van museum de heer W. van Boe bezocht verleden jaar zowel Beneden- als de Bovenwindse eil den. Voorts zullen films en kleur dia's de nodige verduidelijking ge De Antilliaanse tentoonstelling du tot juli.

[...]roon: geheim stembus-[...]kkoord van DP-Frente

[...]thullingen [...]r J. Rojer [...]loofd

[...]MINGUITO. – DP en Frente [...] hebben in het geheim een [...]sakkoord gesloten om na 7 mei [...] bestuurscollege van Curacao te [...]menwerken, welke samenwer-[...] van de DP-kant vergoed zal [...] met een ministerspost voor [...] Obrero. Zo deelde Ciro Kroon [...]agavond mee tijdens een Masa-[...]ering te Dominguito, welke vrij [...]ezocht werd. De Masa-lijsttrek-[...]rklaarde, dat hij over bewijzen [...]ikt, dat er inderdaad een [...]lijk akkoord is gesloten. Welke [...]zen dat zijn, maakte hij niet [...]lijk. Wel raadde hij de belang-[...]den aan La Prensa en de Beurs [...]euwsberichten – „beiden onder [...]ole van de DP", aldus de heer [...] – van de laatste anderhalve [...] door te nemen om te zoeken [...]en aanval van DP-zijde op Frente [...]o. Mocht men een dergelijke [...] in een van beide bladen [...]ren, dan kan men dit speurwerk [...]nd krijgen bij de heer Kroon met [...]erd gulden. Het akkoord houdt [...]s de heer Kroon onder meer ook [...] de beide partijen elkaar tijdens [...]campagne ongemoeid laten.

[...] ex-premier daagde gezaghebber [...]Kibbelaar uit om behalve de [...]tentie, zoals in de dagbladen [...]enen met de waarschuwing, dat [...] de orde bij een openbare [...]dering verstoort gestraft kan [...]en met een boete of hechtenis-[...] ook een advertentie te plaatsen, [...] het verboden wordt op [...]are vergaderingen vuile taal en [...]ne dingen uit te slaan, zoals [...]s de heer Kroon schijnt te [...]ren op DP-vergaderingen, ook [...] ministers. Juist deze taal en dit [...]chten voor het volk roept reacties [...]onder de bij een dergelijke [...]dering aanwezige mensen, aldus [...]-leider.

[...] bracht in zijn toespraak ook de [...]ie van het DP-vuurwerk ter [...]e. Als een partij vuurwerk, dat [...] gebruikt wordt bij oudjaar, [...] nodig te hebben om mensen te [...]en, dan gaat zo'n partij bergaf-[...], aldus de heer Kroon. Hij wees [...]p, dat een minister op een [...]are vergadering heeft verklaard, [...]het vuurwerk met of zonder [...]nning van de gezaghebber, [...]aat. Daarom had de heer Kroon [...]agmorgen de heer Kibbelaar op [...]man af gevraagd of deze [...]mming voor het vuurwerk had [...]en. Deze had hem geantwoord, dat hij die nog niet had gegeven. „Ik ken mijn mensen", aldus de heer Kroon, „en daarom weet ik, welke druk zij kunnen gaan uitoefenen op de heer Kibbelaar. Deze zal echter moeten tonen, dat hij geen jongetje van Isa is, maar een onpartijdig mens".

Voor de laatste Masa-vergadering op 5 mei in het stadion van Suffisant kondigde de heer Kroon aan, dat er een verrassing komt. De heer Jules Rojer zal dan zijn mond open gaan doen. (Aangenomen mag worden, dat dit dan zal handelen over de Werkverschaffing, welke miljoenen guldens heeft gekost aan belastinggelden, waarvan het laatste restje nog te zien is aan enige cactussen op de Schottegatweg. In 1963, zoals bekend begon het toen nieuwe bc met een tekort van zes miljoen gulden, uitgegeven door zijn voorganger aan Werkverschaffing, welke het land had toegezegd aan het DP-bc om te betalen, maar dat plotseling niet af kon komen, toen en een bv. met een andere politiek kleur kwam te zitten. Voor het Werkverschaffingsschandaal heeft de heer Rojer indertijd, naar men zegt als lagere DP-godheid, moeten bloeden in de gevangenis, red.).

Lieve jongen

De heer Rojer heeft zaterdagavond als laatste spreker toegezegd op 5 mei te gaan praten. Om dat te voorkomen heeft men de waarschuwing in de krant gezet over ordeverstoringen, aldus de heer Rojer. Maar om de kans niet te laten ontsnappen om zijn mond te openen, zal hij de resterende dagen „als een hele lieve jongen" niets doen. „Ik zal geen geiten (kabritu) wat aandoen", aldus de heer Rojer, daarmee op zijn bijnaam Jules Kabritu zinspelend. Deze zinspeling ging er bij het publiek goed in. De heer Rojer heeft deze bijnaam gekregen ruim voordat hij met de DP brak.

Op de Masa-vergadering werd ook het woord gevoerd door de heer V. Chittick, die inging op DP-commentaren op zijn optreden. Zo werd er geschreven, dat hij amper twee jaar geleden het aftreden van de heer Kroon als premier had geëist, terwijl hij nu dezelfde heer Kroon staat te bejubelen. De heer Chittick maakte duidelijk, dat hij rond 30 mei 1969 voor de tv was geweest en dat hij zich daarvoor niet schaamt. Toen had hij samen met de andere vakbondsleiders het aftreden van de regering geëist, niet dat van de persoon Kroon. Maar in diens regering, zo verklaarde hij, zaten toen figuren, die de oorzaak van alle 30 mei-ellende waren geweest, zoals de toenmalige minister van Sociale zaken. Voor hem was de heer Kroon de arbeider; aan de heer Kroon was het indertijd te danken geweest, dat de vakbonden bestaansrecht kregen op de Nederlandse Antillen. Ceremoniemeester Julian somde na de toespraak van de CFW-secretaris de sociale prestaties van de heer Kroon op, zoals de vergunning aan de supermarkets Colon en Esperanza, welke vergunningen toen werd gegeven om de prijzen te drukken.

Volkomen mislukt

De heer Julian gaf ook een hele reeks van feiten, waaruit volgens hem blijkt, dat Frente Obrero volkomen mislukt is. Onder andere door het Akkoord van Kralendijk, waarvan niets gekomen is en door tegen het belasting-pakket te stemmen, want had men vóór gestemd dan had men de DP voorgoed kunnen breken. Door de medewerking van Frente Obrero was echter na 30 december de DP weer in de regering gekomen.

Van de beloofde cambio is niets terecht gekomen, aldus de Masa-kandidaat de Pool. Tenzij de verandering op het Brionplein en op verschillende punten van Punda. Maar Masa zal nu de gewenste cambio brengen. Ook ged. E. Broos sprak zaterdagavond nog. Volgens hem moet op 7 mei een belangrijke beslissing vallen. Bij de DP onderschat men de intelligentie van de bevolking, vandaar de grove manier waarop men campagne voert. Aldus de gedeputeerde.

Niet Pijpers

WILLEMSTAD – Naar aanleiding van een bericht in de Amigoe van zaterdag als zou minister F. Pijpers op de vergadering van de DP te Buenavista hebben verklaard dat het DP-vuurwerk met of zonder toestemming doorgaat, willen wij rechtzetten dat deze uitspraak niet door minister Pijpers is gedaan maar door een van de andere DP-prominenten. De bewindsman deelde de Amigoe vanmorgen mee dat hij geen tijd had om naar de bewuste DP-vergadering te gaan aangezien hij aanwezig moest zijn op een receptie in de nieuwe toren van hotel Curacao Intercontinental.

DEN HAAG – In verband met de ernst van de ziekte van prinses Armgard, de moeder van prins Bernhard, is het defile op de verjaardag van koningin Juliana vrijdag in de tuin van paleis Soestdijk afgelast.

Stijlvol slot zilveren jubileum Curacao Lions

WILLEMSTAD – Op stijlvolle wijze heeft de Curacao Lions Club zaterdagavond de viering van het zilveren bestaansfeest afgesloten met een receptie en een gala-banket in het Hilton hotel. Onder de vele aanwezigen bij de receptie bevonden zich o.a. gouverneur drs B. Leito, gezaghebber A. E. Kibbelaar en minister O. R. A. Beaujon. Bij het banket gaven o.a. acte de presence afgevaardigden van Lions International uit Puerto Rico, Venezuela en Aruba en de voorzitters van de zusterverenigingen Rotary, Kiwanis en Excalibur.

Eerste spreker die geïntroduceerd werd door ceremoniemeester Eddy de Jongh, die voorzitter van de lustrumcommissie was en tevens voor het komende jaar is benoemd tot Lions-president, was de heer Jorge Bird uit Puerto Rico. Hij constateerde in zijn rede o.m. dat de beste plaats van waar men de gemeenschap kan dienen is als lid van een Lions club. Hij feliciteerde voorzitter D. Bakhuis met het jubileum en overhandigde hem een kostbare gouden penning die voor het eerst wordt uitgereikt buiten de V.S.

Voorzitter Bakhuis huldigde vervolgens de charterleden van de Lions die op deze avond aanwezig waren t.w. de heren A. Moron, I. Moreno, W. de Haseth, E. Gosen en V. Pinedo, waarna de gouverneur van het district E-1, Eduardo Vilalobos uit Venezuela, het woord kreeg. Deze zei verheugd te zijn dat hij de Lions clubs niet alleen van de ABC-eilanden maar ook van St. Maarten onder zijn rayon te mogen rekenen. Namens het districtsbestuur overhandigde hij Lions-voorzitter Bakhuis een fraaie zilveren plaquette. Een plaquette kregen de feestvierende Lions ook van de heer Tokaay, voorzitter van de jongste serviceclub op het eiland de Excalibur. Joop Brattinga van de Aruba Lions Club erkende dat de clubs op Aruba en Bonaire hun bestaan voor een groot gedeelte hebben te danken aan de Curacaose Lions evenals trouwens nu het geval is met de prille St. Maarten Lions club.

Rotary-voorzitter dr Aarts stond bij de herdenking van het 25-jarig jubileum stil bij de persoon van Bob Badaracco die hij van nabij gekend had en die in feite de stimulans had gegeven tot de oprichting van de Curacaose Lions Club. Hij wees erop dat het niet belangrijk is bij welke service-club men is, het voornaamste is dat men de gemeenschap kan dienen. „Wij moeten de kloof tussen de mensen onderling, tussen de mensen en hun omgeving en tussen de naties dichten", aldus besloot de heer Aarts zijn speech.

Kiwanis-voorzitter Boy Hernandez had bij deze gelegenheid geen bloemen meegebracht, maar wel de belofte dat zijn club een geldbedrag had ingezameld welk aan de Lions zou worden overgedragen om bestemd te worden voor een goed doel. Hij benadrukte dat men op Curacao juist in deze tijd mensen nodig heeft die bereid zijn zich op te offeren voor de gemeenschap en belangeloos te werken voor de minder bedeelden in deze gemeenschap. Met grote voldoening merkte hij op dat de joint-serviceclub steeds vruchtbaardere resultaten gaat opleveren.

Ceremoniemeester Eddy de Jong bedankte allerlei instanties en personen alvorens deze geslaagde jubileumviering van de Curacao Lions Club te besluiten.



In het kader van de viering van het vijfde lustrum van de Curacao Lions Club werd door deze club vrijdag een speelplaats overhandigd aan de jeugd van Buena Vista. Hoezeer dit in de smaak viel blijkt uit deze foto van honderden kinderen die het nieuwe speeltuig kwamen uitproberen.

DJAKARTA – De Sovjet-Unie heeft een verzoek ingediend in Indonesie 100.000 ton rubber te mogen kopen.

Speciale zegel

WILLEMSTAD. – Ter gelegenheid van de 60e verjaardag van prins Bernhard zal de postadministratie van de Nederlandse Antillen op 29 een bijzondere frankeerzegel in de waarde van 45 cent uitgeven.

Het ontwerp van deze zegel werd verzorgd door de heer Pieter Brattinga uit Nederland.

ABVO: geen moeilijkheid met leden

WILLEMSTAD – Tussen ABVO-bestuur en leden bestaat geen enkel probleem of controverse. Aldus werd van ABVO-zijde vanmorgen meegedeeld in verband met geruchten rond het verzoek van een aantal leden aan het bestuur om een algemene ledenvergadering uit te schrijven. Het bestuur had al het plan opgevat om een dergelijke vergadering te houden om een uiteenzetting aan de leden te kunnen geven. Het door 29 leden ondertekende verzoek zal deze kwestie slechts versnellen.

Wanneer de ledenvergadering wordt gehouden is nog niet bekend. Daar zal het bestuur als geheel over moeten beslissen. Dit is nog niet bijeen geweest. Men zal er zeker naar streven om zo ruim mogelijk binnen de uiterste termijn te blijven, waarin een door de leden aangevraagde vergadering moet worden gehouden. Statutair is deze uiterste termijn bepaald op drie maanden, na ontvangst van het verzoek.

[...]rijsbeleid

[...]volg van Pag. 1)

[...] blijven. Ter bevordering van de [...]rrentie zou men:
[...] verticale prijsbinding moeten [...]eden;
[...] een leveringsplicht moeten in-[...] voor alle takken van de [...]t;
[...] elke concurrentie-beperkende [...]eit strafbaar moeten stellen en [...] elke activiteit gericht op het [...]eren van de factuurprijzen door [...]enkomsten met buitenlandse [...]nciers of anderszins strafbaar [...]en stellen. Sancties dienen [...] te zijn en de mogelijkheid tot [...]ijke intrekking van de vestigings-[...]nning zou ingevoerd kunnen [...]en. De overheden dienen zo [...]ent mogelijk te werken in [...]nd met haar invloed op binnen-[...] kostenpeil.

[...]oezegging

[...] nota van de direkteur van [...]omische Zaken waarop wij later [...]eriger op terug hopen te komen, [...] stand gekomen als uitvloeisel [...] toezegging gedaan aan verte-[...]oordigende organisaties op Aru-[...] Curacao van het bedrijfsleven [...]het algemeen en de handel in [...]smiddelen in het bijzonder. [...]spronkelijk was het de bedoeling [...]ota te beperken tot het prijsbe-[...]zelf maar uiteindelijk is besloten [...]en ruimere behandeling van de [...]rie teneinde het probleem van [...]ijgende prijzen meer perspectief [...]even. Daardoor worden niet [...] de vertegenwoordigende orga-[...]ies van de handel in de gelegen-[...]esteld commentaar te leveren, [...] ook vertegenwoordigers van [...] bedrijfstakken en van de [...]emers.

[...] gehele pakket van nota met [...]p binnengekomen reacties zal [...] de regering aan de Sociaal [...]omische Raad worden aangebo-[...]met het verzoek aan de SER om [...]ering van advies te dienen.

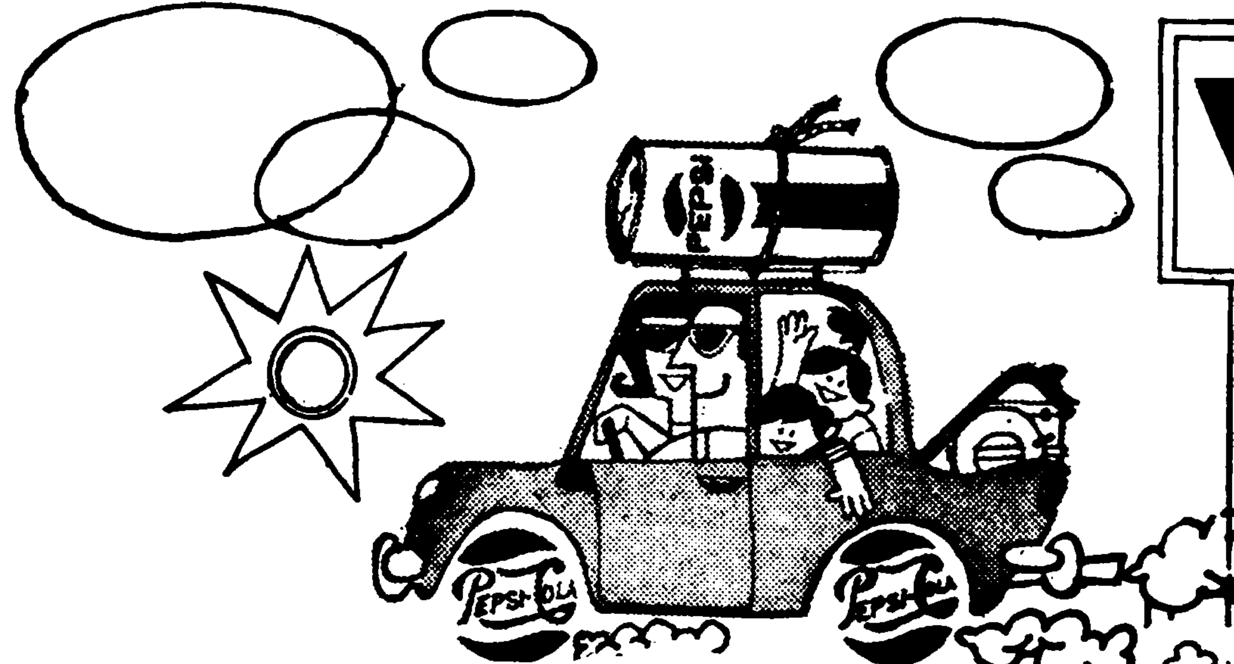
Geheim akkoord

(Vervolg van Pag. 1)

Het is duidelijk dat de onthulling van de heer Kroon vele Frente- en D.P.-aanhangers de wenkbrauwen zal doen fronsen. Hier doet zich opnieuw voor het gebrek aan duidelijkheid bij politieke partijen en het geen rekening houden met de wensen van hun kiezers. De kiezers hebben er zonder meer recht op te weten welke koers de partij waarop zij stemmen zal gaan varen en noch een mooi partijprogramma noch een hele serie fraaie beloften zijn hierbij voldoende. Ook binnen de partijen moet men tewerk gaan volgens democratische principes en dat betekent dat wanneer de meerderheid van Frente niets van de D.P. wil weten, de Frente-leiding geen duister akkoord met de D.P. moet aangaan om welke reden dan ook. Wanneer de overgrote meerderheid van de D.P. uit principiële redenen tegen een coalitie met Frente is, dan moet men deze mening respecteren en niet zomaar naast zich neerleggen. De kiezers op Curaçao anno 1971 kan met niet beschouwen als „stemvee", als politiek onwetenden met wiens stem men naar goeddunken kan handelen. Alsmen dat toch doet, dan loopt men het gevaar dat het aantal niet-stemmers groter zal worden dan ooit en dat de apathie voor hetgeen zich op politiek gebied afspeelt nog verder zal toenemen.



WILLEMSTAD – De padvindsters van Curacao houden elk jaar twee akties. Een om de padvindsterskas te spekken en een voor de gemeenschap. Dit jaar is het de bedoeling de vier bejaardentehuizen te helpen. Tot nu toe is er dertienhonderd gulden opgehaald. Dit bedrag werd zaterdagmiddag ten huize van mevrouw Beaujon in de vorm van een cheque overhandigd aan mevrouw J. Beaujon-Debrot, voorzitster van het aktiecomite, door padvindster Ketty O'Connor. Rechts op de foto: de penningmeesteresse mevrouw A. Campbell-de Haseth.



Vakbond: represaille tegen shop steward

CFW-staking bij Koningen Car nv.

WILLEMSTAD — Bij het aannemersbedrijf H.J. Koningin Caribbean nv is vanmorgen op het Shell-terrein een staking uitgebroken, welke gesteund wordt door de vakbond CFW. De CFW heeft vrijdagmorgen de aannemer en de landsbemiddelaar op de hoogte gesteld van de komende staking, waartoe donderdagavond tijdens een ledenvergadering van het Koningin-personeel was besloten. De staking is het gevolg van het feit, dat een shop steward van de CFW zou worden afgevloeid door het bedrijf, waarin men bij de vakbond een soort represaille ziet tegen deze vakbondsfunctionaris.

Een paar weken geleden maakte de Amigoe melding van dringende moeilijkheden bij genoemd isolatiebedrijf, waarbij de CFW met een staking dreigde in verband met een, zoals de vakbond toen duidelijk maakte, eenzijdig genomen directie-beslissing om de werktijden te veranderen, waarbij ook nog een kwestie speelde van het uitbetalen van overwerk-vergoeding.

Vreemde zaak

Van directie-zijde werd toen meegedeeld, dat de kwestie geregeld was en dat de overwerk-vergoeding onderweg was. Dit blijkt ook inderdaad gebeurd te zijn. De CFW-shop steward bij koningen zouzich toen erg hebben ingespannen om de zaak te regelen, zo verklaarde men bij de CFW. Bij de vakbond toonde men zich echter gebelgd over het feit, dat deze shop steward nu als een van de eerste moet afvloeien, omdat Koningen Caribbean nv niet zoveel werk om handen heeft.

Bij de vakbond toonde men begrip voor het feit, dat er personeel moet afvloeien als er niet veel werk is. Maar men acht het een vreemde zaak als het bedrijf dan iemand die al bijna vanaf het begin daar werkzaam is — Koningen zou ongeveer twee jaar werkzaam zijn en de betrokken shop steward ongeveer anderhalf jaar bij Koningen — het eerst moet verdwijnen. Bij de vakbond legt men dit uit als een represaille tegen de shop steward.

Over deze kwestie werd eerder contact opgenomen met de Koningen-directie. Men heeft elkaar blijkbaar niet kunnen vinden. Daarom volgde donderdagavond een vergadering van het personeel in Casa Sindical. Het personeel besloot tot actie over te gaan, waarvan de directie en de landsbemiddelaar verwittigd werden. Het gevolg hiervan was, dat er vrijdagmiddag een gesprek plaats vond tussen de partijen in het bijzijn van de landsbemiddelaar. Ook dit leverde kennelijk niets op, zodat vanmorgen de staking van ongeveer zestig man personeel een feit werd.

WILLEMSTAD — Bij de vakbond CFW beraadt men zich op dit ogenblik welke stappen men zal nemen tegen de organisatie van supermarkets in verband met de beslissing van de supermarket-directies voortaan 's maandags gedurende de gehele dag te sluiten.

De CFW, welke met de supermarkets een cao heeft lopen, zou niet op de hoogte geweest zijn van deze beslissing. In het programma Voz di CFW voor Radio Hoyer II werd gistermorgen ontstemming over deze eenzijdig genomen beslissing uitgesproken.

Uitslagen

Ned. voetbal

EREDIVISIE: AZ'67 — Holland Sport 3-3; Ajax — NAC afgelast; Haarlem — PSV 1-3; FC Utrecht — FC Twente 1-2; Feijenoord — Sparta 4-1; Go Ahead — Excelsior 3-0; NEC — Telstar 3-0; MVV — Volendam 0-0; ADO — DWS 4-0.

EERSTE DIVISIE: Blauw Wit — Heerenveen 1-0; Veendam — Fortuna SC 2-0; FC den Bosch — Vitesse 3-3; Heracles — DFC 3-0; Helmond Sport — SVV 0-0; Willem 2 — HVC 1-1; Wageningen — GVAV 0-1 (GVAV promoveert); De Graafschap — SC Cambuur 1-1.

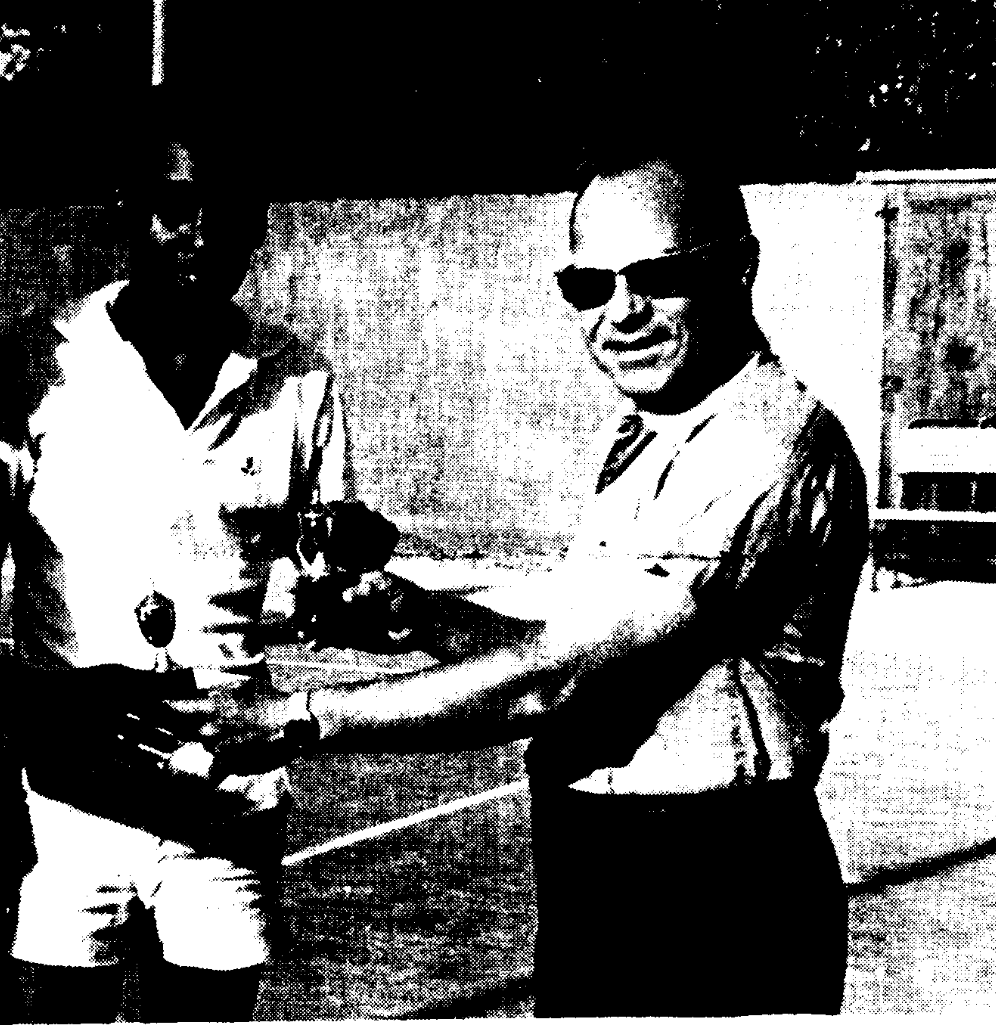
TWEEDE DIVISIE: SC Drente — NOAD 2-2; VVV — PEC 1-2; Fortuna — AGOVV 0-2; RBC — ZFC 0-0; Eindhoven — RCH 1-1; Baronie — EDO 1-1; Limburgia — De Volewijckers 2-2.

AMSTERDAM — Zowel het bestuur van Ajax als sterspeler Johan Cruyff ontkent dat er onderhandelingen zouden zijn gevoerd met Feijenoord over een transfer van Cruyff naar de Rotterdamse eredivisieclub. Zij spreken ook tegen dat Ajax zijn topspeler een jaarsalaris van 225.000 gulden (Ned. crt.) zou hebben geboden.

Continental Milling bereid mee te werken aan wetensch. proef

WILLEMSTAD — In verband met recentelijke in de dagbladen verschenen berichten over het voer-probleem, deelt Continental Milling Company Netherlands Antilles N.V. het volgende mee. Er is nooit sprake van geweest dat Continental Milling Company aan experimenten in welke zin dan ook gedaan heeft, daar dit geproduceerde voer onder supervisie en scherpe kontrole staat van Allied Mills Inc., de op één na grootste voer-producent in de wereld. Continental Milling Co. heeft zich, tegenover de veehouders, steeds bereid verklaard om haar volledige medewerking te verlenen voor een officiële wetenschappelijke test van het door haar geproduceerde voer. Zij heeft geregeld experts laten overkomen, die het voer en de uitwerking ervan op het vee kontroleerden. Ook in de toekomst zal dit steeds blijven gebeuren, in welk kader deze week de overkomst van een andere expert wordt verwacht. Aldus het Continental-communiqué.

WILLEMSTAD – C.L.T.B.-voorzitter H. van Grieken overhandigt de kampioensbekers aan de gebroeders Rick en Roy Phelipa die zaterdagmiddag op zeer overtuigende wijze beslag legden op de titel jongens dubbelspel in het kader van de Curacaose kampioenschappen voor de jeugd. Met deze wedstrijd werden de kampioenschappen ook afgesloten. Rick en Roy versloegen F. Storm en K. Davelaar met 6-0 en 6-2.



AGENDA ARUBA

OOR AMIGOE DI ARUBA – AUSTRAAT 110, TEL.: 1233; NA OORUREN, TEL.: 1639–2950.

nummers van de Amigoe zijn op dagelijks verkrijgbaar bij het kan- Amigoe, Nassaustraat 110; voorts njestad bij refresqueria van Sepp La Fama en La Popular, Winkels op de Beatrixluchthaven; Edwins te Savaneta; Nicolas Store - San ; De Wit Stores in Dividivi, ebo, Sheraton-hotel en Aruba Carib- otel en Holiday Inn drugstore.

OPEN
ANJESTAD: De Veer: geen voorstel- Rialto: 20.00 Attack on the iron coast BALASHI: Drive-In: 20.30 Thank l very much (14 jr). SAN NICOLAS: pal: 20.30 Return of the seven (18 jr).

GELE KRUIS:
KOTA EN ORANJESTAD: zr Fran- NOORD EN ORANJESTAD: zr as; SANTA CRUZ EN PARA- : zr Ludovic; SAVANETA EN IL: zr Michaela; SAN NICOLAS: zr ua; SAN PEDRO-HOSPITAAL, 2200.

CA'S:
ANJESTAD: Oduber, TEL.: 1780; NICOLAS: San Lucas, TEL.: 5119.

GEBOUWEN:
ANJESTAD, TEL.: 3168; SAN NI- S, TEL.: 5906; SANTA CRUZ, 8288.

RSEN
T
SKETBALL: 19.30 en 20.30 finale - Aruba Jrs.

DINSDAG

ERSEN
BLIOBUS: 08.30-10.00 te Kadushi ; 10.30-13.30 te Brazil.
RSUS: n.m. tekenen en schilderen - eren zes tot twaalf jaar) - C.C.A.
CHTPOSTSLUITING: 15.00 voor pa en New York - postkantoor; 15.30 Europa en New York - hulppostkan- Beatrixluchthaven. (Sluiting van aan- ende stukken één uur vóór postslui-)
M.C.A.: 17.30-19.00 rolschaatsen jes) - clubgebouw.
RT
LLEYBALL: 19.30 training sel. s; 20.30 training sel. heren.

per truck ar vliegveld

. PHILIPSBURG. – Het ge- van de dag is nog steeds op Sint ten het feit, dat een toerist, die oord van een der cruiseschepen ed, op een truck naar het eld van Sint Maarten werd cht, waar het stoffelijk overschot vliegtuig naar Amerika werd cht.

lagen die dag twee toeristen- en in de haven. De lijkwagen was beschikbaar, omdat de eigenaar op het eiland was. De hulp van de e en ambulance werd inge- n, doch deze konden niets doen t een lijk niet per ambulance mag n vervoerd. Ten aanschouwe ele toeristen werd de kist met het lijk overschot aan de kade op truck geladen en zo naar het eld gereden. Begrijpelijk dat het deze wijze vervoeren van een lijk overschot bij de toeristen de k wekte, dat er op Sint Maarten g respect bestaat voor de mens.

. Wilhelminafonds rt jaarlijkse actie

RANJESTAD. – „Bestrijdt het dat kanker heet en geeft met hand voor het kankerfonds op eiland", zal ook deze week de zijn, waaronder het koningin elminafonds voor de kankerbe- ding haar traditionele jaarlijkse op Aruba voert. Verleden jaar t deze actie tien mille op. De ven bedroegen echter dit jaar dertien duizend gulden, zodat ciele hulp dringend geboden is, t het kankerfonds haar werk kan en voortzetten.

p dinsdag 27 april 's avonds om uur wordt in het kader van kankerweek een film voor Aruba vertoond, terwijl op 28 29 april de traditionele strikjesver- p plaatsvindt. Ook zullen dit jaar tekenlijsten niet ontbreken. Het uur van het koningin Wilhelmina- s Aruba bestaat uit de volgende es: voorzitster Vera Henriquez- , vice-voorzitster Alix de Veer- iquez, eerste secretaresse Inga aasdonk-Andreasson, tweede se- taresse Manuela Craane-Beaujon, te penningmeesteresse Armida Lopez Henriquez, tweede pen- meesteresse Cornelie Scholten- en leden H. van Romondt- uwer, C. Croes en A. Jansen-van Ven. Mevrouw Irma Beaujon- uwer is erelid van de vereniging.

Min. Tromp komt wens na van Oranjevereniging

ORANJESTAD. – De minister van Financiën, Jossy Tromp, heeft gunstig gereageerd op het verzoek van de Oranjevereniging Aruba om de invoerrechten op het vuurwerk voor koninginnedag te willen restitueren. Elk jaar weer heeft de Oranjevereniging bij de regering een dergelijk verzoek gedaan, omdat niet alleen de invoerrechten met vijftig procent abnormaal hoog zijn, maar ook omdat hierdoor geld aan de viering van koninginnedag aan de bevolking wordt onttrokken. In het kader van de plannen van de minister om de invoerrechten te socialiseren, werd dit jaar opnieuw een beroep op de minister gedaan.

In zijn antwoord stelt minister Jossy Tromp aan de Oranjevereniging dat het begrip socialisering op de eerste plaats in de richting van eerste levensbehoeften wijst. Onder deze categorie is vuurwerk uiteraard niet te rangschikken. Nochtans bestaan er in dit bijzondere geval geen bezwaren tegen te zijner tijd de Oranjevereniging een gunstgave te verlenen, ten belope van het aan invoerrechten verschuldigde bedrag. Wanneer te zijner tijd het verschuldigde bedrag bekend is zal door de Oranjevereniging een verzoek om een gunstgave worden ingediend.

In kringen van de Oranjevereniging was men zeer tevreden, dat na jarenlange verzoeken, de huidige minister van Financiën dit besluit heeft genomen, hetgeen de viering van koninginnedag door de bevolking ten goede komt.

Verkoopmiddag van Kiwanis

ORANJESTAD. – Op zondag 16 mei organiseert de Kiwanisclub Aruba haar derde jaarlijkse verkoopmiddag in de Sociedad Bolivariana. Bij opbod worden verschillende huishoudelijke en elektrische artikelen aan het publiek verkocht. De opbrengst wordt door de Kiwanis besteed voor haar activiteiten op het gebied van de jeugd, ouden van dagen en minder bedeelden. De Kiwanis rekenen op de steun van de gehele gemeenschap.

ORANJESTAD. – Bij het Wilhelminapark gingen gistermorgen acht miniatuurbootjes van start om deel te nemen aan de jaarlijkse wedstrijd met als inzet de door de Oranjevereniging Aruba beschikbaar gestelde Julianawisselbeker. Van het Wilhelminapark dienden de van „palu di boonchi" gemaakte bootjes naar het strand voor Coral Strand te varen, hetgeen niet meeviel, aangezien er een stevige wind stond. Verschillende boten bereikten dan ook het eindpunt niet en kwamen tegen het eiland Bucuto terecht. De heer Eulotero Orman met zijn boot Vietnam kwam als eerste aan, gevolgd door Emile Orman met zijn boot Trix. De voorzitter van de Oranjevereniging, J. A. van der Schoot (zie foto) reikte de wisselbeker uit, die dit jaar door Eulotero Orman voor het tweede jaar werd gewonnen. Tevens bracht de voorzitter van de Oranjevereniging dank aan de heer Santiago Orman voor de organisatie (op foto links). Gezien de groeiende belangstelling zal volgend jaar een wedstrijdreglement worden opgesteld en een jury benoemd. Op verzoek van enige personen zal dan ook een roeibootwedstrijd worden gehouden.





ORANJESTAD. – In het kader van het vijftienjarig bestaan van de Y.M.C.A. op Aruba werd zaterdagmiddag onder grote belangstelling vooral van de jeugd de nieuwe rolschaatsbaan, die ook gebruikt kan worden voor het beoefenen van andere sporten, in gebruik genomen. Hierdoor zal de Y.M.C.A. aan de jeugd van Oranjestad nog meer gezonde vrije-tijdsbesteding kunnen bieden. Dinsdagavond wordt in San Nicolas het Y.M.C.A.-gebouw door de Lago aan de Y.M.C.A. overgedragen.

Stijgende vraag doet Daf-omzet stijgen

EINDHOVEN. – De omzet van bedrijfsautos, personenautos, opleggers en aanhangwagens en scheeps- en industriemotoren, heeft Van Doorne's Automobielfabrieken nv (DAF) in 1970 met f. 145 mln. weten op te voeren tot bijna f. 820 mln. Dit betekent een stijging van ruim 21 pct. Deze hogere omzet leidde weliswaar tot een stijging van het exploitatiesaldo tot g 74,8 mln. (f. 68,9 mln), maar dit betekende slechts 9,1 pct. van de omzet tegen 10,2 pct. over 1969. Na afschrijvingen van f. 39,3 mln. (f. 32,6 mln.) en na aftrek van vennootschapsbelasting bedraagt de nettowinst f. 17,2 mln. tegen f. 20,9 mln. De gehele winst wordt aan de reserves toegevoegd, zo blijkt uit het jaarverslag.

Evenals in voorgaande jaren kon ook in 1970 een stijgende vraag naar DAF-produkten worden opgemerkt. Hoewel dit voor een aanzienlijke omzetverhoging zorgde, behaalde men toch niet de voorgenomen produktieverhoging door een nog steeds voortdurende krapte op de arbeidsmarkt, tezamen met het achterblijven van leveringen door toeleveranciers.

De vraag naar bedrijfswagens overtrof in het begin het hoge peil van 1969, terwijl aan het einde van het jaar een lichte teruggang werd geconstateerd. Het aantal afgeleverde bedrijfsautos in Nederland lag 12,4 pct. hoger. Omdat de totale markt in de klassen waarin DAF werkzaam is echter met 17,5 pct is echter met 17,5 pct. steeg, daalde – ondanks de gunstige verkoopcijfers – het DAF-marktpercentage van 41,5 naar 39,3. De orderportefeuille liep daarbij echter aanzienlijk op en was aan het eind van 1970 zelfs 53 pct. hoger. De produktie van bedrijfsautos werd opgevoerd tot 7571 eenheden, een stijging met 12 pct.

De verkoop van personenautos is in Nederland aanzienlijk hoger geweest dan was begroot. Het totaal aantal gekentekende personenwagens bedroeg 432.200 stuks, wat een stijging van 23,6 pct. betekende. De aantallen verkochte DAFS waren 7,6 pct. hoger. Dit was echter niet voldoende om het marktpercentage te behouden. Dit daalde van 7,5 naar 6,5 pct., voornamelijk als gevolg van de sterk gestegen afzet van de Franse merken, die na de devaluatie van de franc in een gunstiger concurrentiepositie kwamen. De totale produktie van personenautos was 70.800 stuks tegen 64.300 stuks in 1969.

In 1970 is de schaarste op de Nederlandse arbeidsmarkt verder toegenomen. Desondanks kon met grote inspanning, zo valt in het jaarverslag van DAF te lezen, het personeelsbestand met 14,4 pct. stijgen tot bijna 11.500 man. Ook Marokkaanse arbeiders werden in de werving betrokken en verder werd gebruik gemaakt van het aanwezige arbeidspotentieel in het Belgische Oevel door de bestaande fabriek aldaar uit te breiden en de assenfabricage vanuit Eindhoven daarheen over te brengen.

De totale personeelskosten toonden een meer dan evenredige stijging van f. 153 mln. naar f. 196 mln. Een verontrustend verschijnsel noemt de directie de toeneming van het aantal arbeidsuren, dat door ziekte verloren gaat.

In 1970 werd voor ruim f. 48 mln. geinvesteerd tegen f. 59 -mln. in 1969. Belangrijk waren de investeringen die verband hielden met de hergroepering van verschillende produktie-activiteiten. Zo werd verdere uitvoering gegeven aan het streven om geleidelijk de gehele personenwagenfabricage in Born te concentreren. De hierdoor in Eindhoven voorkomende capaciteit werd benut voor uitbreiding van de vrachtwagenfabricage. Ook werden belangrijke investeringen gedaan in de Nederlandse en buitenlandse verkooporganisaties.

ORANJESTAD. – Op de joodse begraafplaats aan de Boerhavestraat vond zondagmiddag de begrafenis plaats van mevrouw G. Hepner, die zaterdagmiddag na een kort ziekbed overleed. Haar echtgenoot, de heer Hepner, eigenaar van de zaak El Paraiso aan de Nassaustraat, overleed ongeveer een maand geleden in New-York.

SKOA stuurt circulaire aan schoolhoofden

ORANJESTAD. – Het bestuur van de Stichting Kathliek Onderwijs Aruba heeft vandaag aan de hoofden van haar scholen de volgende brief gezonden:

„Zoals u bekend zal zijn heeft de overheid een persbericht uitgegeven inzake toekomstige vergoeding aan ons schoolbestuur. Blijkbaar is dit een antwoord op onze brieven van 14 oktober 1970 en 22 december 1970. Wij verzoeken u evenwel uitvoering te blijven geven aan onze circulaire aan de ouders en er voor zorg te dragen dat gelden 15 en 30 mei aanstaande zoals ons worden afgedragen conform onze circulaire van 16 april 1971."

Schermwedstrijd op koninginnedag

ORANJESTAD. – Zoals reeds gemeld in het programma van koninginnedag zijn er op dertig april om half vier jeugdschermwedstrijden op de Eagle club. Iedere deelnemer moet om drie uur aanwezig zijn zodat op tijd begonnen kan worden. Het bestuur rekent op een grote deelname, temeer daar de Oranje-vereniging Aruba fraaie prijzen ter beschikking stelde. Op zondag twee mei worden de Arubaanse degen-kampioenschappen gehouden. Zij die zich bij de eerste zes weten te schermen gaan naar Curacao voor deelname aan het Antilliaanse kampioenschap. De wedstrijden beginnen om half tien in de Sint Maartenclub. Zondag negen mei komen de geselecteerde Curacaose dames en heren florettisten, twaalf schermers, naar Aruba. In de kantine van de marinierskazerne Savaneta worden dan de Antilliaanse floret-kampioenschappen verschermd. De dames beginnen om half negen, de heren des middags half drie.

Voor beide categoriën schreven twaalf deelnemrs in, zes uit Aruba en zes uit Curacao. Verwacht wordt dat het schermpubliek op deze voor Aruba zulke belangrijke ontmoeting niet zal ontbreken. Zaterdag en zondag, 14 en 15 mei, gaat Aruba naar Curacao voor het Antilliaanse kampioenschap sabel en degen. Aan al deze wedstrijden is medewerking en leiding van maitre Van Tol toegezegd.

Op 31 mei gaat een jeugdgroep van Aruba naar Curacao. Het is een sportief tegenbezoek aan Asiento dat vorig jaar op Aruba te gast was. Als dit alles achter de rug is komen de wedstrijden in Cali Colombia in zicht.

ORANJESTAD – Zoals overal ter wereld vierden ook de padvinders en verkenners op Aruba gisteren Sint Jorisdag. Gistermorgen om zeven uur vond er op de parkeerplaats naast het kantoor van de Amigoe aan de Nassaustraat een vlaggeparade plaats onder leiding van groepsleider Vrienswijk. De vlaggen gingen in top en de gehele dag stonden hier verkenners wacht. 's Avonds werd het feest in de verschillende groepen gevierd.

Sexfilm schokt St. Maartenaren

PHILIPSBURG. – Tijdens de filmvoorstelling van vrijdagavond in het Lighthouse te Philipsburg werd openlijk een sexfilm vertoond, die zo luiden de commentaren uit Sint Maarten, alle grenzen overschreed. De verbazing wordt uitgesproken dat zo'n film in het openbaar kan worden vertoond, terwijl bijvoorbeeld de verkoop van tijdschriften en dergelijke op dit gebied verboden is.

Het ironische van het geval is, dat terwijl op Sint Maarten deze film openlijk voor het publiek wordt vertoond, op Aruba door de politie, ongeveer op dezelfde tijd, bij een inval achter een bar zeven sexfilmen in beslag werden genomen. Men kan zich afvragen of de eilanden van de Antillen verschillende wetten te dien aanzien hebben.

WIMP wil tv station voor Sint Maarten

PHILIPSBURG. – In het laatste nummer van New Age breekt de WIPM-kandidaat J. Lynch een lans voor spoedige vestiging van een televisie-stadion op Sint Maarten. Hij wijst er in dit verband op dat dit van groot belang is voor de voorlichting van het publiek. Daarnaast kan het een bijdrage leveren, dat bijvoorbeeld artiesten van het eiland een kans krijgen of ontdekt worden. Voorts zullen hierdoor ook enige banen voor de bevolking beschikbaar komen. Besloten wordt met de opmerking dat wanneer de eilandelijke noch centrale overheid hier iets aan doen, de WIPM zal zorgen dat Sint Maarten een tv-station krijgt.

ORANJESTAD. – Bij de wedstrijden van de Arubaanse schietbond bleek zondagmorgen mevrouw Henny Helgers (zie foto) bij senioren-geweren de beste schutster te zijn. Zij behaalde 189 punten en daarmee de Julianabeker. Bij de junioren volgde Jeroen Hilgers het voorbeeld van zijn moeder en eindigde als bekerwinnaar met 144 punten. In het schieten algemeen pistool kwam Piet Berkley met 251 als bekerwinnaar uit de strijd. De Amigoe hoopt morgen op de andere uitslagen terug te kunnen komen.



Harvey Rendon houdt tentoonstelling op Aruba

ORANJESTAD. – De veel besproken en jonge Colombiaanse schilder Harvey Rendon heeft afgelopen weekend een bezoek aan Aruba gebracht. Voor enige personen heeft hij in een woning aan de Lamerlingh Omnesstraat in Oranjestad een tentoonstelling van zijn werken gegeven. Het ligt in de bedoeling dat deze begaafde artist spoedig een grote tentoonstelling op Aruba zal geven.

Op veertienjarige leeftijd trok hij reeds de aandacht door zijn artistieke aanleg, terwijl hij drie jaar later ondermeer door het maken van miniaturen op de voorgrond trad.

Toen de regering van Colombia hem uitnodigde deel te nemen aan de internationale schilders tentoonstelling in Salon de Las Flores, wees de jury hem als de beste schilder aan en behaalde hij de hoogste onderscheiding. Bij de tweede deelname aan deze tentoonstelling wees niet een jury maar het publiek hem als de beste aan.

In het museum Jardin del Arte te Medellin trekken zijn wand schilde ringen, in het bizonder de geboorte van Venus, steeds weer de aandacht.

Voorts staat Harvey Rendon ook bekend als dichter op welk gebied hij eveneens vele successen behaalde.

In Medellin is hij verbonden aan het instituto Tulio Ospina, waar hij schilder en tekenlessen geeft. Verleden jaar gaf hij een drukbezochte tentoonstelling, die onder auspiciën van de All Nations Womensclub in het Church-Center van de Verenigde Naties werd gehouden.

Nieuwe Age over verkiezingen

PHILIPSBURG. — Het weekblad New Age besteedde in haar nummer van deze week alle aandacht aan de veranderingen die dit blad na de eilandsraadsverkiezingen van 7 mei op Sint Maarten verwacht. Het blad zegt onder meer dat de laatste maanden het in de Caribbean duidelijk is gebleken, dat men niet alleen veranderingen wenst, maar dat deze ook komen. Velen dan de leiders, die na het koloniale tijdperk aan de macht kwamen, hebben vergeefs het volk gevraagd hen te herkozen. Reden hiervan is dat deze leiders reeds jaren nagelaten hebben om jonge leiders te vormen in hun eigen partij.

Het begon in Montserrat, daarna Antigua en vele andere eilanden van de Caribbean zullen nog volgen, zo zegt de New Age. Op 7 mei houden wij verkiezingen en het is bekend dat ook de bevolking van Sint Maarten veranderingen wenst en zal krijgen. De partij die thans aan het bewind is, aldus het blad, heeft gefaald om dit keer met iets nieuws te komen. Het bekende verhaal van ouderdomspensioen en dergelijke voldoen niet meer.

Floret in mariniers kazerne

ORANJESTAD. — Dit jaar zal een gedeelte van de Antilliaanse kampioenschappen, namelijk de strijd op floret, op Aruba worden gehouden. Op zondag 9 mei worden de wedstrijden in de kantine van de marinierskazerne verschermd. 's Morgens de dames en 's middags de heren. Het daarop volgend weekeinde worden de kampioenschappen op Curaçao besloten met strijd op degen en sabel.

Juwelendiefstal en vechtpartijen

PHILIPSBURG. — Een inbraak werd gemeld in Kaijmir Palace, waarbij men er met radio's, juwelen en andere artikelen vandoor ging. De politie hield al spoedig twee vreemdelingen aan, die werden ingesloten.

In de Windmill ging een Amerikaan er met een ring van 170 dollar vandoor. Toen hij door de politie werd aangehouden, zei hij betaald te hebben, doch later ging hij hieraan zelf twijfelen. Hij besloot alsnog de ring te betalen.

In de Frontstreet nam een man een pak mee zonder te betalen. Hij werd op heterdaad betrapt. Uit het politie-onderzoek bleek dat hij in andere winkels enkele broeken had gestolen. Hij werd ingesloten.

De kapitein van een boot deed aangifte dat zijn geweer en driehonderd kogels waren gestolen van zijn schip. In verband met deze diefstal hield de politie de dader aan, die bekende en werd ingesloten.

Twee mannen raakten in een restaurant slaags over het betalen van de rekening. De een verkocht de ander een stevige klap. De ruzie eindigde op het politie-bureau, waar zij beiden werden onderhouden.

Tenslotte raakten voor de kliniek in de achterstraat nog twee vrouwen slaags. Ook zij werden op de politiebureau onderhouden en konden toen huiswaarts keren. Twee mannen raakten slaags om een vrouw. Ook hier greep de politie in en maakte er een einde aan. Een man uit Antigua, die bij het gevecht betrokken was, werd ingesloten en naar zijn land teruggestuurd.

1970 nat jaar

SAN NICOLAS. — Voor de regenval was het jaar 1970 voor Aruba een goed jaar. In totaal viel er in dit jaar 28.62 inches regen, een record voor de afgelopen negen jaren. Opmerkelijk was het, dat de meeste regen in de maand december viel, namelijk 16.29 inches. Dit is eveneens een recordmaand niet alleen voor de maand december, maar voor alle maanden sedert 42 jaren dat het technisch laboratorium van de Lago de regenval heeft gemeten. De natste maand was tot december 1970 november 19.. met 14.66 inches. De gemiddelde regenval bedraagt 18.85 inches per jaar.

in hotel zwembad

Colombiaanse bijna om leven gekomen

ORANJESTAD. — In het zwembad van het Aruba Sheraton-hotel is gistermiddag een zestienjarig meisje uit Colombia bijna verdronken. Zij werd in zorgwekkende toestand in het hospitaal opgenomen en verblijft in de intensive care unit. Het meisje en haar broer, die geen gasten van het hotel zijn, werden erop attent gemaakt, dat zij niet in het zwembad van het hotel konden zwemmen, omdat zij geen gast noch lid waren. Later op de middag schijnen zij toch teruggekeerd te zijn. Door zwemmende kinderen werden ontdekt dat er iemand op de bodem van het zwembad lag. De lifeguard haalde haar direct op het droge en begon met kunstmatige ademhaling. Het slachtoffer werd met spoed naar het San Pedro-hospitaal gebracht, haar toestand was hedenmorgen nog steeds kritiek kritiek.

ORANJESTAD. — Gisteravond werd in een woning aan de Pitastraat te Oranjestad een 74-jarige vrouw dood gevonden. Zij bleek een natuurlijke dood te zijn gestorven.

AMSTERDAM — Op de Oosterdokskade nabij het centraal Station in Amsterdam hebben bewoners van de Nieuwmarkt een demonstratie gehouden tegen het rooien van bomen in verband met de aanleg van de metro. De politie is opgetreden tegen demonstranten, die in de bomen waren geklommen. Een tiental demonstranten is gearresteerd en twee agenten zouden zijn gewond.

EILANDGEBIED CURAÇAO
WATER- EN ENERGIEBEDRIJF
(DIENST WATER- EN ENERGIEPRODUKTIE)
OPENBARE INSCHRIJVING

Ten Bestuurskantore Concordiastraat 24 worden vóór 9 juni 1971 te 10.00 v.m. aanbiedingen ingewacht voor de leveringen van

NON FERRO PIJPEN

De omschrijving, waarop de specificatie van NON FERRO PIJPEN, alsmede de leveringsvoorwaarden is aangegeven, is op het kantoor Water- en Energiebedrijf te Mundo Nobo verkrijgbaar à f. 1,50/stuk.

Hoofd van Dienst,
Ir. G. H. The.

EILANDSRAADSVERKIEZING 1971

De kiezer die zijn oproepingskaart niet heeft ontvangen of wiens oproepingskaart in het ongerede is geraakt kan zich vanaf 27 APRIL 1971 ter verkrijging van deze kaart dan wel een duplicaat daarvan vervoegen TEN BURELE VAN HET BEVOLKINGSREGISTER, Concordiastraat 40A, onder overlegging van een stuk waaruit van zijn identiteit blijkt.

Kantooruren op werkdagen: 7.30 - 12 uur
13.30 - 20 uur

Kantooruren op zaterdag: 8 - 12 uur
14 - 17 uur

Curacao, 26 april 1971.
Het hoofd van de afd. b.s., b. & v.,
A. H. de Windt.

eijenoord riljant tegen partanen: 4-1

AAG – Op briljante wijze heeft Feijenoord zich hersteld van de der laatste weken. In het moeilijke treffen tegen stadgenoot bleef de formatie van Ernst Happel met 4-1 overeind en reerde een partij voetbal om van te watertanden. Opnieuw ch hierdoor de strijd om de Nederlandse titel toegespitst tot rd en Ajax, dat niet speelde, omdat de wedstrijd tegen NAC, oog op het Europa cuptreffen woensdagavond tegen Atletico is verschoven naar 12 mei.

pe van George Kessler, die ele dagen tevoren had in de eindstrijd van het om de KNVB-beker, waarin zal ontmoeten, was totaal uit oral defensief liet de ploeg t steken vallen en daarvan enoord uitstekend geprofi- ry gaf Feijenoord de leiding, Kowalik de Spartanen nog gaf door de gelijkmaker te ar Feijenoord was ditmaal htig en door Kindvall, Van en Hasil, de laatste uit een , werd het 4-1.

plaats

Twente handhaafde zich op plaats dankzij een zeer 1-2-zege op de FC Utrecht. l heeft de ploeg van Rijvers treffer van Van Iersel de gehad, maar toen enkele voor tijd topscorer Groenen- lijkmaker had gescoord, zag Bredanaar het somber in. en prachtige dieptepass van de Kerkhof bereikte zijn lly, die, op de rand van staande, op de valreep FC og de volle winst bezorgde. d weinig moeite met het eerd spelende Haarlem, dat baar reeds heeft verzoend dstig naar de eerste divisie. overwegen, in gedachten reeds het zware duel tegen Real Madrid, straften fouten van meedogenloos af. Veenstra lt (2) waren de schutters bij ovenaren.

Belangrijk

AZ'67 veroverde een zeer belangrijk punt in de ontmoeting tegen Holland Sport: 3-3. De Alkmaarders hebben zelfs een riant uitzicht gehad op de derde zege in dit seizoen, want na een aanvankelijke 2-0 voorsprong door De Jager, werd het via Van Maurik en Twisk 3-1. Na rust begon de Noordhollandse combinatie echter nerveus te worden en moest toen de mooie voorsprong uit handen geven, waardoor Mitic en Dorjee zorgdroegen.

Excelsior dat zelf met 3-0 van Go Ahead verloor, werd hierdoor opnieuw ernstig geconfronteerd met de gedachte dat het eredivisie-schap toch na een seizoen weer beëindigd zal zijn. Want de twee punten voorsprong en nog zes wedstrijden voor de boeg, ziet het er voor de Rotterdammers weer zorgelijk uit. Overigens begon het duel tegen Go Ahead te laat, omdat de scheidsrechter zichzelf op het toilet had ingesloten en slechts met veel moeite uit zijn netelige positie bevrijd kon worden....

Voeling

ADO bleef ook voeling houden met de kopgroep door een forse 4-0 zege op het zwakke en willoze DWS, dat nog steeds worstelt met de fusieproblemen. Drie doelpunten van Hestad en een van Van Vlei bepaalden de eindstand.

MVV en Volendam kwamen niet tot sporen na een zeer matige wedstrijd, [illegible] er voor beide ploegen niets meer op het spel stond. Hetzelfde gold bij NEC tegen Telstar, waarin de Nijmeegse club duidelijk aantoonde dat zij, desondanks veel sterker was: 3-0. Theo de Jong (2) en Davidovic scoorden voor de Nijmegenaren.

„Eskader des doods"?

Politiemannen in Brazilie gearresteerd

RIO DE JANEIRO – Procureur Helio Bicudo van Rio de Janeiro heeft zaterdag voorlopige in hechtenisneming geëist tegen zestien politiefunctionarissen in verband met de ontsnapping van acht gedetineerden die later vermoord in een buitenwijk van de Braziliaanse hoofdstad zijn gevonden. Tot de politiefunctionarissen behoren de commissaris, rechercheurs en gevangenispersoneel onder wie de directeur van een gevangenis.

De politiefunctionarissen waren op 17 juli vorig jaar de gevangenen- die ervan werden verdacht een commissaris van politie te hebben gedood – komen ophalen voor overbrenging naar een andere plaats van bewaring. Tijdens de tocht zouden zij er in zijn geslaagd te ontsnappen. Er zou echter van ontsnapping geen sprake zijn, maar de acht zouden zijn gedood door het „eskader des doods" waarvan men denkt dat het door de politie zelf gevormd wordt.

Chinese vloot in middellandse Zee

LONDEN – China zal binnenkort in de Middellandse Zee over vier onderzeeboten van Russische makelij beschikken. Dit berichtte het Britse blad „Sunday Telegraph".

De vier schepen zijn indertijd door de Russen in Albanie achtergelaten. Ze waren echter ontdaan van de gehele inventaris, instrumenten en bewapening. In de afgelopen acht jaar hebben Chinese technici op de basis op het eiland Saseno gewerkt aan het opnieuw uitrusten van deze eenheden van de „W"-klasse. De schepen zouden onder Albanese vlag gaan varen. De bemanning zou echter overwegend uit Chinezen bestaan, aldus het Londense blad.



ORANJESTAD – In het landskantoor gaf de assistent personeelschef van de Weerter Kunststoffabrieken de heer A. van Bladel een uiteenzetting over wat de tweede groep Arubanen in Nederland wacht.

Voor deze voorlichtingsavond waren ook de ouders en familieleden uitgenodigd, die de nodige vragen konden stellen. De eerste groep van de 25 Arubanen vertrekt op tien mei naar Weert.

Geheim verdrag V.S. Japan over atoomwapens

NEW YORK – Op grond van een geheim akkoord met de Japanse regering zijn de Verenigde Staten al jaren gerechtigd tijdelijk kernwapens naar Japan te brengen, zo berichtte de New York Times zondag. Zowel het Amerikaanse ministerie van Buitenlandse Zaken als de Japanse ambassade ontkennen het bestaan van een dergelijke afspraak, maar buitenlandse diplomatieke kringen en Amerikaanse functionarissen hebben het bestaan ervan onthuld. Niet duidelijk is wanneer de geheime overeenkomst gesloten moet zijn.

Volgens de Times is de kwestie [illegible] geen gevoeliger onderwerp is dan kernwapens. Volgens Amerikaanse congresleden zijn leden van de commissie voor buitenlandse betrekkingen op de hoogte van de overeenkomst. Deze zou inhouden dat Amerikaanse duikboten en andere marinevaartuigen, die door kernenergie worden aangedreven en kernwapens aan boord hebben, Japanse havens mogen aandoen. Vliegtuigen met kernwapens aan boord zouden op patrouilles, oefeningen of in noodgevallen op Japanse vliegvelden mogen landen. De overeenkomst heeft geen betrekking op het opslaan van kernwapens in Japan, want daarvoor dient het eiland Okinawa, tot het in 1972 aan Japan zal worden teruggegeven, aldus de New York Times.

Haitianen begroeven „Papa Doc"

PORT-AU-PRINCE – De woensdag overleden dictator van Haiti, Francois „Papa Doc" Duvalier, is zaterdag in Port-au-Prince begraven. Ongeregeldheden hebben zich daarbij voor zover bekend niet voorgedaan. Wel ontstond er tijdens de tocht van het nationaal paleis naar de begraafplaats enkele malen door hitte en emotie paniek, die mensen van de geheime politie (de Tonton Macoute) naar hun pistolen deed grijpen, maar schoten zijn er niet gevallen.

Een onafgebroken stroom van meer dan 50.000 mensen heeft sinds vrijdag gedefileerd langs het in een kist met glazen deksel opgebaarde lijk van president Duvalier. De overleden president lag opgebaard in een rouwkapel in het presidentiele paleis in Port-au-Prince.

Er speelden zich ontroerende taferelen af. Vrouwen konden hun tranen niet meer bedwingen en lieten hun gevoelens de vrije loop. In de buurt van het paleis had het Rode Kruis hulpposten ingeruimd waar talloze malen flauwgevallen vrouwen weer moesten worden bijgebracht.

CARACAS – Een student die donderdag bij de ongeregeldheden in Venezuela werd gewond, is gisteren in Barquisimeto in het westen van het land overleden.

De student, Juan Alarcon Galindez, is de tweede jongeman die als gevolg van de schermutselingen tussen politie en betogers van de afgelopen dagen om het leven kwam. Met ingang van vandaag zijn de scholen voor onbepaalde tijd gesloten.

Loesaka onthult correspondentie met Kaapstad

Vorster wilde president Zambia „aan kaak stellen"

LOESAKA. – Premier John Vorster van Zuid-Afrika heeft gedreigd president Kenneth Kaoenda van Zambia „aan de kaak te stellen", nadat deze koel had gereageerd op suggesties voor een ontmoeting. Dit heeft de Zambiaanse regering gisteren bekend gemaakt naar aanleiding van beschuldigingen van Vorster, dat de Zambiaanse president met twee tongen spreekt – enerzijds zou hij geheime contacten met Zuid-Afrika onderhouden, terwijl hij aan de andere kant in het openbaar de negerstaten aanspoort de door blanken geregeerde republiek te mijden.

Volgens een reeks documenten waarvan de regering in Loesaka gisteren vrijdag de inhoud bekend maakte, zou in 1968 van Zuid-Afrika het initiatief zijn uitgegaan voor overleg om te komen tot samenwerking. In zijn schriftelijke reacties had president Kaoenda er op gewezen, dat alleen het apartheidsbeleid in Zuid-Afrika een verbetering van de betrekkingen in de weg stond. Op zijn beurt had premier Vorster de Zambiaanse leider beticht van een aanmatigende houding, omdat hij kritiek had geoefend op de politiek van zijn land en deze onchristelijk had genoemd. Nadat Kaoenda in 1968 nog twee brieven aan Vorster had gestuurd, waarin hij uiting gaf aan zijn bedenkingen over de politiek van dat land en van Rhodesië, zou aan de correspondentie een einde zijn gekomen.

Toen president Kaoenda in mei 1970 een bezoek aan West-Duitsland bracht, was onverwacht naar zijn hotel een Zuidafrikaanse afgezant gekomen, die opnieuw een ontmoeting met premier Vorster had voorgesteld. Kaoenda had toen laten weten, dat zijn programma vol was en dat een eventuele ontmoeting vooraf zou moeten worden gegaan door een bespreking op ambtelijk niveau. Daarop zou Vorster hebben gedreigd de president „aan de kaak te stellen". In maart had tenslotte een Zuidafrikaanse afgezant in de Zambiaanse plaats Tsjipata een onderhoud gehad met een vertegenwoordiger van Kaoenda. Volgens de lezing van de regering in Loesaka had de president zijn toestemming gegeven voor de komst van de Zuidafrikaan, teneinde te horen wat hij te vertellen [illegible] weten dat hij vrij was de Zambiaanse president aan de kaak te stellen, als hij dat wilde.

SANTIAGO DE CHILI – De premier van Cuba, Fidel Castro, zal dinsdag in Santiago, de hoofdstad van Chili, een bijeenkomst bijwonen van de economische commissie der Verenigde Naties voor Latijns-Amerika. Dit heeft het Franse persbureau AFP in politieke en diplomatieke kringen in Santiago vernomen.

Het bezoek van Castro zou eerst [illegible] op het moment van zijn aankomst in Chili. Het Chileense ministerie van Buitenlandse Zaken wilde deze geruchten bevestigen noch tegenspreken.



Verkiezingen op Bonaire

Verkiezingscampagne op Bonaire

Vermakelijkheid en kans om elkaar te beledingen



.....romantiseren.....

KRALENDIJK – Niet zo jeugdige Bonaireanen herinneren zich nog de tijd, dat er politiek niets te beleven viel. Zoals het meer voorkomt bij oudere mensen, gaat men dan de voorbije periode romantiseren. Hoe dan ook Bonaire heeft er een nieuwe vrijetijdsbesteding bijgekregen: het politiek bedrijf. Het is een tijdspassering, welke geen grenzen kent en zeer veel afwisseling. Met de paplepel wordt het de kinderen bijgebracht, want op alle openbare vergaderingen van politieke partijen op Bonaire – men heeft er tegenwoordig zelfs vier – ziet men moeders met klein grut aan komen zeulen; soms zijn het zelfs nog babies, die van de politieke geneugten mogen proeven. Het aantal baby-sits is kennelijk beperkt op Bonaire en gewone huismoeders zullen wel niet op de gedachte komen een dergelijke oplossing na te streven voor het nijpende probleem: hoe kan ik de vergadering bijwonen, ondanks de kinderen?

Ook de schooljeugd is steeds rijkelijk vertegenwoordigd. Degenen die er niet zijn, die horen de volgende dag op het speelkwartier de stand van zaken. Nu heeft dit laatste geen betrekking op actuele problemen als het gebrek aan financien. Maar dorpsroddels als „Die heeft zijn vrouw geslagen", die gaan er grif in. Ook mededelingen, welke blijkbaar aan de grote klok gehangen moeten worden in de geest van: Dat meisje is geen senjorita meer" blijken het goed te doen. Zolang het maar niet je dochter is of niet je zus, zal het allemaal wel meevallen en is het een kennisgeving, welke zonder gemengde gevoelens in ontvangst wordt genomen.

De genoemde heeft echter ook zijn familie. Bonaire telt ruim achtduizend inwoners en nogal wat uitgebreide families zoals Martis, Janga, Piar, om maar een paar namen te noemen. De kans dat er op een vergadering of in een pamflet een familielid door het slijk gehaald wordt is groter dan men denkt. Ja, in zo'n geval wordt de zaak anders.

Een vader van een middelgroot gezin, vertelde erover aan de Amigoe. Hij had jarenlang aan politiek gedaan, maar zich teruggetrokken. De reden daarvan was simpel en doorslaggevend. "Ik heb mijn dochter wel tien keer huilend thuis zien komen", vertelt hij onopgesmukt. Ze had het één of ander over haar vader gelezen of gehoord op school. Of men had haar nageroepen. Hij was er daarom mee gekapt. "Ik kan kiezen tussen mijn gezin en de politiek. Als ik weer in de politiek ga, dan woon ik hier alleen. Dan gaat mijn vrouw met de kinderen weg, naar haar familie toe. Heb ik daarvoor een gezin opgebouwd? " Hij had er gewoon genoeg van. "Als ik zat te eten, kwam men mij halen. Dan kwam ik 's nachts om drie uur thuis. Iedereen sliep. Als zij opstonden sliep ik nog en wanneer ik opstond, was iedereen weg, naar school en zo. Ik zag mijn kinderen niet meer. Dat overkomt me niet meer".

Juist ook omdat hij niets meer te maken wilde hebben met de politiek, wilde hij het gesprek alleen maar voeren onder de uitdrukkelijke verzekering, dat zijn naam niet genoemd zou worden. Van de andere kant bleek hij er wel behoefte aan te hebben, om over die nog niet zo lang geleden afgesloten periode te spreken. Niet dat hij partijgeheimen wilde verklappen. "Ik heb alles in mijn hoofd zitten. Ik heb veel onrechtmatigs gezien, maar ik zal mijn mond houden". Hij zei het niet op de toon van een chanteur, die eventjes goed wil black-mailen. Het was voor hem een nuchter feit.

Wel wilde hij kwijt, dat hij moeilijkheden voorzag, als een bepaalde politieke figuur weer zou winnen. Omdat zijn naam anoniem blijft, dus die van de politieke leider evenzo. Hij meende het echter, dat was wel duidelijk. Terwijl zijn echtgenote koffie presenteerde, vertelde hij: "Toen ik de politiek inging, zei een vriend mij: Als je X. leert kennen, ga je hem haten. Ik lachte mijn vriend uit en zei hem, dat ik hem niet kan haten. Nu weet ik wel beter".

Het werd zonder grootdoenerij gezegd. Haat is echter een groot woord. Het begrip wordt enkele keren gebruikt, zodat er geen misverstand mogelijk is. Dan denk je in je eigen: er moet toch wel heel wat gebeurd zijn, als iemand dit zo nuchter vaststelt. Even zakelijk vertelt hij, dat hij er zeker van is -- de ogen worden wat dicht geknepen –, dat als X. de verkiezing wint en winnen wil zeggen, de meerderheid van de raadszetels krijgt, er wraak genomen zal worden. Wraak in de vorm van overplaatsingen, ontslagen eventueel, ontneming van de broodwinning.

Dat gaat zo in een kleine gemeenschap, waar iedereen iedereen kent. Waar men elkaar regelmatig voor de voeten loopt, waar bijna geen bedrijvigheid is, tenzij wat zaken, enige failliete hotels, een goed florerende Flamingo beach club, een nightclub en veel bars. Ter ondersteuning had hij mij verzekerd: "Ik ben geen bar-loper. Je zult me nooit zien drinken in een bar. Je zult mij ook niet bij de hoeren aantreffen. Ik probeer een goed huisvader te zijn".

Hij staat echter niet alleen. In andere gesprekken valt het grote woord haat ook een enkele maal. En steeds gaat het om dezelfde X. Men verzekert, dat als hij wint, er wel eens zoiets als 30 mei op Bonaire kan komen of, in een ander geval, dat er wel eens harde dingen te gebeuren staan. De betrokken X. zelf, doet of hij van de prins geen kwaad weet. Hij wuift de gedachte zelfs weg aan de mogelijkheid, dat hij na een verkiezingszege persoonlijke wraak zal nemen. Wel meent hij, dat men op hem wraak heeft genomen via een overplaatsing. Nee, hij heeft het beste vóór met Bonaire, hij denkt niet aan wraak. Zijn het allemaal dus grote woorden op een klein eiland? Een gemeenschap, waar in een openbare vergadering van een partij gerekend kan worden tot de openbare vermakelijkheden, ook al worden andere mensen en gezinnen van die vermakelijkheid het slachtoffer? Daarbij dient men wel te bedenken, dat een andere ex-politicus de Amigoe verzekert: „vroeger was het nog persoonlijker". Of het die kant nu weer opgaat, hij weet het niet, maar er liggen nog heel wat dagen tussen nu en de verkiezingsdag. In die tijd zal er aan alle kanten wel zoveel rotzooi naar buiten gebracht zijn, dat er in heel wat gezinnen kinderen huilend zijn thuis gekomen. Of misschien waren die kinderen wel zo gelukkig, dat zij ondanks alles niets in de gaten hebben gehad. Ook dit is Bonaire, anno 1971. Een verkiezingsjaar, met voldoende gelegenheid elkaar voor rotte vis uit te maken.

Congres van priesters in Geneve :

Kerk moet optreden tegen wapengeweld

GENEVE – Het congres van priesters in Genève heeft zich donderdag uitgesproken voor een groter politiek engagement van de Kerk en meer vrijheid voor de individuele priester. De eisen zijn vervat in twee documenten die voorgelegd zullen worden aan de bisschoppensynode die in oktober in Rome begint. In een resolutie over het thema „Kerk en priester in de moderne wereld" wordt de eis gesteld dat de Kerk tegen de onrechtvaardigheid, onderdrukking en het wapengeweld optreedt en positie kiest bij politieke problemen.

De kerk mag zich echter niet „volledig" achter een politieke richting plaatsen, maar moet die vrijheid van handelen bewaren om in overeenstemming met het evangelie te kunnen aanklagen of aanmoedigen. Iedere priester moet de maatschappij kritisch kunnen en mogen beoordelen ter verdediging van de grondrechten van de individuen en zich daarbij „zonder rekening te houden met zichzelf kunnen compromitteren".

In een resolutie over het onderwerp „opdracht en ambt van de priester" nodigen de afgevaardigden het "hierarchische gezag" uit de priesters bij de uitoefening van hun herderlijk ambt het recht op initiatieven toe te kennen en hun „de grootst mogelijke vrijheid te verlenen om hun eigen leven gestalte te kunnen geven". De discussies over het celibaat duren nog voort. Aan het congres wordt deelgenomen door rond 100 afgevaardigden van priesterraden uit 14 Westeuropese landen.

Tragisch

Paus Paulus heeft gisteren verklaard dat het tekort aan priesters in sommige delen van de wereld „met de dag tragischer" wordt en in dit verband een beroep op de jongeren gedaan voor priester te gaan studeren. In dit leven, aldus de paus, moet men zich aan iets groots kunnen wijden. „Thans zijn er geen woorden, maar daden nodig".

Volgens een rapport dat op het ogenblik door het priestercongres in Genève wordt bestudeerd, hebben in de afgelopen tien jaar 25.000 van de ruim 351.000 priesters op de wereld van wie ruim 236.000 seculiere geestelijken – de zogenaamde wereldheren – en ruim 115.000 reguliere priesters leden van orden en congregaties, hun ambt neergelegd.

Rond 14.000 van hen hebben om ontheffing van hun ambt verzocht om in het huwelijk te kunnen treden. Volgens de officiële statistiek van het Vaticaan was er in 1964 één priester op de 1.383 gelovigen en in 1969 één op de 1.497.

INGEZONDEN

Bescherming van gezondheid

Op 22 april heb ik het t.v.-programma Confrontashon gevolgd, met alle respekt voor de heren die zich hiervoor ter beschikking hebben gesteld. Dat programma werd goed geleid en voldeed naar alle wensen.

Naar aanleiding van het antwoord van de heer dr Engels, heb ik dit op moeten merken. Over het feit dat er geen sancties zijn over het vies vuil en het in bezit hebben van voor de GEZONDHEID schadelijke stoffen (bar, restaurant, cafe's en hotel) is hij verkeerd ingelicht.

De Algemene Politie Verordening AB 1932-57 voorziet in de strafbepalingen van het in voorraad hebben van voor de gezondheid schadelijke stoffen, ten verkoop in voorraad hebben en ten verkoop uit te stallen.

Hiertegen wordt met straffen van hechtenis en geldboete bedreigd.

De vestigingsregelen voor bedrijven voorziet in de bepalingen ten aanzien van de Publieke Veiligheid, Openbare Orde en de Openbare Gezondheid. Bij het niet nakomen van de bepalingen in deze verordening kunnen de vergunning voor het drijven en vestigen ingetrokken worden. Bovendien wordt er ook met hechtenis en geldboete bedreigd bij het niet nakomen van de bepalingen in deze verordening PB. 1946 nummer 43.

Indien hij de verordening genaamd, Verkoop van voor de Gezondheid schadelijke eet- en drinkwaren verordening (P.B. 1917 nummer 58) had doorgenomen, dan had hij in deze verordening strafbepalingen ontmoet. Maar lang niet zoveel. Hij had verder moeten kijken, want uit deze verordening vloeit een landsbesluit houdende algemene maatregelen, welk alle handelingen in de ruimste zin des woord inhoudt betreffende de voor de Gezondheid schadelijke stoffen (P.B. 1956 nummer 14). Ik moet toegeven dat in dat besluit geen straffen (SANCTIES) bedreigd staan, maar die kunnen er ook niet zijn. Want de gouverneur en de ministers die zo'n besluit afkondigen zijn hiertoe niet bevoegd. De straffen die hierop staan vindt hij in de Landsverordening waaruit dit landsbesluit houdende algemene maatregelen voortvloeit. Zie hiervoor de Staatsregeling voor de Nederlandse Antillen. Hij had de zaak anders uit moeten leggen.

Verder wil ik nog opmerken, als de normen er zijn, en er geen sancties bestaan, wat moeten de toeristen die ons land bezoeken dan denken van de wetgeving van de Nederlandse Antillen. Straks nuttigen zij voor de gezondheid schadelijke stoffen, terwijl het O.M. niet bevoegd is op te treden en de schuldigen ter verantwoording op te roepen.

Ten aanzien van de hulp aan het ziekenhuis zou ik voor willen stellen, laat hij als deskundige, op dit gebied met enkele voorstellen komen in de kranten andere publiciteitsmedia, dan geloof ik niet dat er een persoon onder de bevolking is die zijn steun zal weigeren voor het aanschaffen van gebouw en apparatuur. Ik hoop niet wanneer er een commissie hiervoor in het leven geroepen wordt deze uit materialistische of persoonlijke voordelen te werk zal gaan. Ik ben bereid mee te werken. Ik denk niet dat er onder de bevolking van de Nederlandse Antillen personen zijn, die niet mee zullen werken.

J. A. ANTERSIJN.

Financieel schandaal in Frankrijk

PARIJS. – Een senaatscommissie heeft gisteren de Franse regering verantwoordelijk gesteld voor het mislukken van een project voor een groot slachthuis – het grootste van Europa – in een voorstad van Parijs. Volgens het rapport van de commissie van onderzoek is met dit project voor een bedrag van ongeveer 620 miljoen gulden aan overheidsgelden verspild.

De commissie is tot de slotsom gekomen dat het slachthuis een andere bestemming dient te krijgen of dat het helemaal moet worden afgeschreven. De conclusies waartoe het rapport komt, zijn van politieke betekenis daar de Senaat, die weinig wetgevende macht heeft, wordt overheerst door de oppositie van de centrumpartijen. De Nationale Vergadering, waar de gaullisten in de meerderheid zijn, heeft eerder geweigerd een onderzoek naar deze affaire in te stellen.

De regering heeft vorig jaar nadat er financiële moeilijkheden waren ontstaan, de bouw van het slachthuis La Villette stop gezet. „He[t] grootte van het me[t] gemoeide bedrag waardoor [het] tot een financieel schan[daal] geworden", aldus het rappor[t] Senaatscommissie. De uitvo[ering] het toezicht op het project [was] onvoldoende genoemd. De bouw in het leven geroepe[n] schappij had theoretisch een karakter, met zowel overh[eids] particuliere gelden. In feit[e] bijna al het geld van de over[heid] had de particuliere bijdragen de commissie niets te betekene[n].



WILLEMSTAD – Ter gele[genheid] van de opening van de [...] Hotel Curacao Intercontinen[tal] vorige week aan een groep ge[...] een diner aangeboden. Links de heer John P. S[...] president van de Latin A[merican] Caribbean Division van de In[ter-Con]tinental Hotels Corp. die eve[nals] heer J.M. Arriandiaga, vice-pr[esident] van deze afdeling speciaal [voor de] jubileum-festiviteiten van de [...] ration was overgekomen.

uselijk delegaat

gen wij beantwoorden

n hoge verwachtingen



EMSTAD. — Tijdens een drietalige celebratie, waaraan de priesters en, die de Antilliaanse conferentie van regionale oversten den, heeft de pauselijke nuntius te Port au Prince en pauselijk voor het Caribisch gebied, mgr Luigi Barbarito een preek n voor de aanwezige religieuzen. Daarbij belichtte de delegaat de de religieuzen in het Caribisch gebied. Hierbij volgt de officieuse ndse vertaling van de preek.

dierbare broeders en zusters in Christus,

ef u niet te zeggen hoe blij ik ben om deze heilige mis vóór u en te mogen celebreren. Wij lezen in het Emmaus-evangelie van Sint dat de leerlingen de verrezen Heer herdenken aan het breken van ood. Onderweg naar het dorp waren zij verdrietig en bezorgd over , dat hun Meester op de derde dag nog niet was verrezen van de zoals Hij had beloofd. Zij waren zo onder de indruk van hetgeen een agen eerder in Jerusalem was gebeurd, dat zij niet de betekenis en van de profetieën, welke de vreemde pelgrim hun probeerde uit n. Hun gedachten waren verward, zij voelden zich van hun stuk t en ontmoedigd. Maar toen de Heer aan tafel het brood brak, zij het duidelijk en werden zij vervuld van blijdschap. Zonder keerden zij toen naar Jerusalem om het goede nieuws te brengen: is verrezen.

elfde gevoelen

ond kunnen wij eenzelfde gevoelen ervaren rond de tafel van de Hier kunnen we Hem zien, wij kunnen Zijn zekerheid gevende ke aanwezigheid voelen.

heilige Concilie leert ons, dat „alle priesters, samen met de pen, zodanig delen in het ene en hetzelfde priesterschap en in de van Christus, dat alleen al de eenheid van hun wijding en zending rarchische gemeenschap met de orde van de bisschoppen verlangt. even zij uitdrukking aan deze gemeenschap op de meest excellente oor een liturgische concelebratie. Bij elke mis echter erkennen zij , dat zij de Eucharistische act vieren in eenheid met het aat" (Constitutie het priesterlijke bediening, hoofdstuk II, nr 7).

gemeenschap is vanavond hier gerealiseerd op een bijzondere wijze. tegenwoordigt verschillende religieuze instituten, u spreekt llende talen en u komt van talrijke Caribische eilanden. Als gevolg n gelukkige samenloop van omstandigheden mag de nederige woordiger van de Heilige VAder in deze concelebratie voorgaan. n tezamen drukken op dit ogenblik de eenheid van de katholieke it, onder de leiding van de Heilige Geest verenigd en samengebracht opvolger van Petrus, de bisschop van Rome, het hoofd van het ppen-college. Wij zijn door de ene heilige vader met elkaar den en door dezelfde liefde en hoop verenigd in verschillende es delen wij in dezelfde priesterlijke bediening, welke zijn bron en sgrond vindt in het priesterschap van Christus. Laten we dus hopen en, dat de realiteit en de betekenis van dit hoge ogenblik ons leven spireren en leiden.

ntwoordelijk

menlijk voelen we ons verantwoordelijk voor het geestelijk welzijn bevordering van de menselijke omstandigheden van het Volk van zoals de leerlingen zijn wij vandaag geroepen de getuigen te zijn van ezen Heer en Zijn boodschap van redding en vrede uit te dragen aan seculariseerde en egoïstische maatschappij. Om ons getuigenis waardig te maken, moeten wij het bewijzen door de heiligheid van en, de samenhang van ons geloof, de krachtdadigheid van onze ijver nal door de oprechtheid van onze liefde.

de verrezen Heer ons geloof sterken, onze liefde en onze hoop ontvlammen, zodat wij mogen beantwoorden aan de grote htingen van het volk van God.

kcentrales voor Nobel-

js aan Helder Camara

ERDORP. — De drie Nederlandse vakcentrales, N.V.V., N.K.V. en hebben het Nobelcomité in Oslo meegedeeld, dat zij de uur van de aartsbisschop van Recife en Olinda, mgr Dom Helder voor de Nobelvredesprijs 1971 ondersteunen. Zij hebben dit op verzoek van de Actie Dom Helder Camara in Leiderdorp. In hun n geven de drie voorzitters van deze bonden, dat zij niet alleen voordracht staan, zoals deze door 32 Nederlandse kamerleden is d, maar dat zij het ook wenselijk achten, dat de wereld kennis an de noodzakelijkheid om voor de vrede, rechtvaardigheid en een rdig bestaan te vechten op de wijze zoals aartsbisschop Camara dit

erk in Chili doet

ndelen van hand

TIAGO. — De Chileense regering en de katholieke kerk zijn ndelingen begonnen over het aandelenbezit van de kerk in ere bankinstellingen. Zoals bekend streeft de regering-Allende naar lisatie van alle banken in Chili. Staatssecretaris van Economische Oscar Garreton en kardinaal Raúl Silva Henriquez van Santiago al overeenstemming bereikt over de verkoop van 12.241 aandelen, kerk had in de Bank van Chili en de Bank van Concepción, zo zei ordvoerder van het Chileense ministerie van Economische Zaken.

De rabbi en de paddestoel

WILLEMSTAD. — In het weekblad De Bazuin verscheen in januari een artikel van de hand van dr L. Grollenberg o.p. naar aanleiding van de Panorama-artikelen Jezus-rapport. Het commentaar van pater Grollenberg volgt hierbij, aangezien Panorama ook hier verspreid wordt.

De lezers van Panorama zijn weer eens vergast op een primeurtje. Tussen het bloot en de sex troffen zij in nr 3 (15 januari jl.) een artikel „Jezus-rapport". Exclusief Panorama. Het is het eerste van drie artikelen, samenvatting van een boek dat zij binnenkort zullen kunnen kopen, uitgegeven door N. Kluwer.

Niemand heeft Rabbi Jezus ooit begrepen. Dat is nu pas gebeurd, door de Duitse journalist Johannes Lehmann. Hij heeft er wel een oude koe voor uit de sloot moeten halen, de zogenaamde Dode Zee rollen. Andere journalisten hadden daar ook al een melkkoetje van gemaakt. Dat geldt nog niet voor de Fransman Dupont Sommer. Die was serieus toen hij in de nieuwe documentenaanwijzingen vond dat de stichter van de Essense gemeenschap eenzelfde soort man was geweest als jezus, met gelijksoortige lotgevallen.

De Engelse John Allegro begon het geval uit te buiten. Hij zag er brood in. Met veel tamtam lanceerde hij een stichter van de Essenen die óók gekruisigd was en óók als verrezen werd beschouwd. Het christendom bracht niets nieuws. Sensationele uitzendingen voor de Engelse radio en tv. Een duidelijke ontmaskering van Allegro's fantasieën door de beste kenners van de documenten werd ook gepubliceerd. Maar dat stuk wetenschappelijk gezond verstand ging verloren in de sensatie. Allegro schreeuwde: het komt van lieden die vastzitten aan hun kerken en met de waarheid niet voor de dag durven komen, bang voor hun broodje en hun hachje.

In 1962 vroeg mij een onderwijzer op Aruba of het waar was, van het Vaticaans concilie. Wat? Nou, dat paus Joannes het bijeen geroepen heeft vanwege de Dode Zee rollen. Hoezo? Nou, het christendom is toch gebaseerd op een vergissing, en nou wil de paus met alle bisschoppen praten over een nieuwe basis... Allegro en de hem overschrijvende journalistenmeute hadden blijkbaar succes gehad. Maar lang duurt dat soort successen niet. Allegro kreeg zorgen over zijn eigen establishment. Hij moest met een nieuwe sensationele theorie over het christendom komen. Ditmaal met sex, een hoop sex. Dat verkoopt beter. Hij vond De heilige paddestoel uit, symbool van mannelijk en vrouwelijk geslachtsdeel in actie, beginsel van alle oude oosterse godsdiensten. De Romeinen verboden die. De leden waren gedwongen symbolisch over die heilige geslachtsdelen te spreken: als symbolen bedachten zij Jezus en het kruis. Allegro verpakte het hele geval in een geleerd lijkend apparaat, terwijl hij de grote pers al deskundig voorbereidde op de grote sensatie. Dus wérd het een sensatie.

Weer kwam er een sobere en scherpe ontmaskering door echte geleerden. Maar toen waren de vertaalrechten al lang verkocht. Vertalen vraagt tijd.

De in Engeland al wat verschrompelde paddestoel moet in Nederland nog oprijzen. Ondertussen is het eigenlijke doel ervan bereikt: Allegro heeft het rokerige Manchester verwisseld voor een riant huis op een eiland, en leeft daar heerlijk van de gelden die voor zijn pikante nonsens worden neergeteld. Wie weet komt Lehmann binnenkort daar ook wonen, op het eilandje ernaast. Want met een goede voorbereiding zal zijn „Jezus-rapport" het zeker doen.

Ook als astronauten plegen nieuwe goden geen windeieren te leggen. De hotelhouder die ze uitvond, kan ervan meepraten. Het is allemaal wel zielig voor serieuze theologen die maar zitten uit te kienen hoe ze de bijbelse boodschap moeten vertalen voor „de mens van onze tijd". Want zij menen dat die mens, vergeleken met vroeger, „volwassen" is geworden; hij heeft een wetenschappelijk wereldbeeld, hij denkt kritisch en hij is niet vatbaar meer voor mythen.

KERK EN WERELD

Uittreden bedreigt lot kerk

ROME. — De golf van ambtsverlatingen, welke sinds een tiental jaren de toekomst van de Kerk bedreigt, neemt volgens schattingen van godsdienstsociologen en statistici per jaar met 25 procent toe. Omstreeks pasen van dit jaar was dit tot vijftienduizend sinds 1962 gestegen. Dit betreft dan alleen de ambtsverlatingen waarvoor officieel in Rome dispensatie is aangevraagd. Naar schatting van deskundigen echter is het aantal verlatingen zonder dispensatie hoger: tussen de 22.000 en 25.000, inbegrepen de priesters en religieuzen, die na een huwelijk hun functie blijven uitoefenen, zoals in Amerika veelvuldig gebeurt. De schattingen van de godsdienstsociologen zijn gebaseerd op cijfers die spaarzaam uitlekken of door het Vaticaan bekend worden gemaakt. Tot deze cijfers behoren ook gegevens over het aantal wijdingen, waaromtrent het pauselijk staatssecretariaat tegenwoordig vragen aan de bisschoppen stelt. Volgens de persdienst van het Vaticaan bedroeg de achteruitgang der wijdingen in 1970 namelijk 4063 ofwel twaalf procent.

IN MEXICO:

Kerk en regering aangeklaagd

MEXICO CITY. — Theoretisch kan de Mexicaanse katholieke kerk alle in het land levende armen uit hun armoe bevrijden; packtisch is dit onmogelijk door de sterke affiniteit van de kerk met de heersende klassen, schrijft jezuïetenpater José Miranda in het Mexicaanse dagblad „Christus".

Pater miranda noemt de Mexicaanse maatschappij irrationeel, immoreel, en verantwoordelijk voor de in het land heersende ongerechtigheid, slavernij en systematische geweldddadigheid. De kerk stelt zich niet op tegen deze misstanden omdat zij bang is voor de financiële consequenties, aldus pater Miranda.

Verscheidene Mexicaanse bisschoppen hebben de laatste tijd bij de regering aangedrongen op ingrijpende maatschappij-hervormingen. Zo bepleitte bisschop Mondeze Ruf „democratische socialisatie van alle produktiemiddelen", maar — volgens pater Miranda — slechts woedende reacties van het overwegend conservatieve episcopaat en de regering waren zijn deel. Een andere bisschop, Quintero Arce van Hermosillo verklaarde publiekelijk dat de sterk gestegen emigratie van boeren en arbeiders naar de Verenigde Staten alleen gezien kan worden als een gevolg van een vlucht uit de gewetenloze uitbuiting.

Protest tegen uitbuiting

Priester in Brazilie veroordeeld

SAO PAOLO. — De Italiaanse priester Guilio Vicini, filosofieprofessor aan de katholieke universiteit van Sao Paolo is wegens subersieve activiteiten door een Braziliaanse militaire rechtbank veroordeeld tot vier maanden gevangenisstraf. Pater Vincini was op 27 januari gearresteerd, omdat hij een pamflet van een groep arbeiders had vermenigvuldigd en had laten verspreiden. Deze arbeiders protesteerden tegen de uitbuiting waaraan zij onderworpen waren. Pater Vicini heeft tegenover mgr Pirovano, de overste van het instituut van de buitenlandse missies, waartoe hij behoort, verklaard, dat hij door de politie is gefolterd: geslagen en met elektrische stroom „behandeld". De militaire rechtbank heeft de medebeklaagde van de professor, Yara Spadini, een sociale werkster, vrijgesproken.

Rapport van dokter C. Engels:

Migratie naar Nederland brengt

Gezondheidszorg indirect in gevaar

WILLEMSTAD — Het anthropologisch-sociologisch centrum van de universiteit van Amsterdam heeft besloten een onderzoek onder leiding van professor dr A. J. F. Kobben aan te vangen naar de oorzaken en de gevolgen van de migratie (van Suriname en) van de Nederlandse Antillen naar Nederland. Het bewijst hoe groot dit probleem in het algemeen ligt. De gevaren, die zij indirect inhoudt voor de gezondheidszorg hier, nu en in de toekomst, zijn zo talrijk dat op de theoretische uitslag van zo'n onderzoek zelfs niet kan worden gewacht. Dan pas stappen te gaan nemen, als men alles weet, is te laat. Deze conclusie staat in een rapport uitgebracht door het waarnemend hoofd van de Geneeskundige en Gezondheidsdienst, dokter C. Engels. Wij publiceren hier in extenso het rapport.

De problemen, die de eenzijdige migratie schept, zijn, door ervaring bekend. Op de eerste plaats verwijderen zich de meer ontwikkelden. De oplossing van deze vraagstukken zal uitmaken of er al of niet een werkelijk Antilliaanse Geneeskundige- en Gezondheidszorg in de ruimste zin op een hoog niveau zal blijven bestaan of zal ontstaan. Of in het andere geval, dat een pijnlijk lijdzaam te hooi en te gras noodgedwongen toevallige oplossingen zoeken zal voortgaan, terwijl het geheel langzamerhand in een ongewenste richting verschuift.

Er is (rond 1900) een tijd geweest, toen er praktisch slechts op de Antillen geboren medici, toen in voldoende hoeveelheid, waren. Zij waren, hoewel zij meestentijds in Nederland hadden gestudeerd, vrijwillig blijvend naar hun eilanden teruggekeerd. Het stadium van onvrede met hun positie hier is van de later tijd. Hierbij mag één van de oorzaken zelf zijn — en we treden hier in een vicieuze cirkel — dat het Antilliaans karakter van de Geneeskundige- en Gezondheidszorg al eerder n.l. bij de komst van de Shell voor een deel verloren is gegaan.

De laatste chefs, van de toenmaals niet in Land en Eiland gesplitste Gezondheidsdienst, die landskinderen waren, zijn die van voor en onder de oorlog n.l. een dokter Henriquez en een dokter Arends, Arubanen. Onder andere uit Suriname afkomstige geneeskundigen moesten worden aangetrokken bijvoorbeeld voor de districten.

Het vereist een uiterst tactisch en sterk genuanceerd beleid om het getij te keren; om te bereiken, zonder iemand te willen uitsluiten, dat de kern van het corps medicale zoveel mogelijk van nature hier past en tevens hoog bekwaam blijft. Om het met opzet scherp te stellen, zoals er geen Antilliaanse rechters zijn, in de zin van hier geboren, zullen er in hoofdzaak geen Antilliaanse dokters straks zijn, als we dat niet bereiken. Men moet goed beseffen, dat er onder vele van de thans op het eiland werkzame medische specialisten van Curacaose geboorte b.v. weinigen zijn, die althans niet overwegen een dikwijls reeds aan hen aangeboden of hen voorgespiegelde goede en soms hoge positie in Nederland te verkiezen. Dit laatste is geen veronderstelling, dit is een weet.

Negatieve perspectieven

Maar ook is waar, dat het tot uitvoering nog niet is gekomen. Het is ook de innerlijke overtuiging van ondergetekende, dat als niet alleen de negatieve perspectieven van blijvende vestiging worden naar voren gebracht, maar ook positieve worden toegelicht, er nog heel wat te winnen valt. En dit is te meer nodig, omdat zelfs het aantrekken van niet hier geboren specialisten uit Nederland in gevaar komt. En de omgeving heeft hen zelf hard nodig; Nederland heeft in EEG-verband 25 procent vreemdelingen op de lijsten voor de opleiding tot specialist. Zij zullen eenmaal klaar niet in koninkrijksverband arbeiden. De zuigkracht op onze mensen zal toenemen, omdat Nederland straks tekorten heeft en de honoreringen er hier en daar beter liggen, zullen liggen en zullen stijgen. Des te meer mogen er van deze zijde geen fouten worden gemaakt, moet begrip bestaan, en de juiste aanpak beginnen met de hand te grijpen, die de jonge mensen uitsteken. Zij wensen namelijk inzicht te krijgen. Daar ontbreekt het aan.

Naief

Men kan aan de andere zijde de ontwikkeling van de gang van zaken hier nauwelijks voor een gering deel volgen. Alles lijkt schokkend en naief, uit de verte, terwijl het niet het geval is in verscheidene opzichten. Personen, die zelf besloten hebben hier weg te gaan en met name Nederlandse ambtenaren, somstijd, welke hier hun taak als beeindigd beschouwden en weer in Nederland, gebruikmakend van hun rechten, een plaats zochten om voort te gaan tot hun pensioen, zijn niet de aangewezen figuren om een juist beeld van de werkzaamheden op de Antillen te geven, de kansen in het juiste daglicht te stellen. Uitzonderingen daargelaten, zijn zij al gauw negatief, in hun beschrijvingen. Soms personen met weinig creatief inzicht, als er wel zijn, hebben zij geen toekomst gezien, laat staan geopend Geen perspectief voor hun zelf, en daarom in het geheel geen perspectief. Vele waren hier vreemd, zijn dat ook gebleven en zij beschrijven de eilanden uitgaande van vreemde maatstaven en vreemde gevoelens.

De invloed, die van hen uitgaat, moet men weer niet overschatten. De spookverhalen heeft men al even dikwijls gehoord en als detectives van matig gehalte gelezen. Een ieder weet wel, dat waar Piet niet slaagt, Juan best een goede beurt kan maken. De zuiver op Nederland gerichte blik heeft een groter nadeel. Zij sluit aan bij de herinneringsbeelden uit de jeugd toen men studeerde, van diegenen van hier, die op studie zijn gegaan in Nederland. De eigen Alma Mater (universiteit) is bij definitie de ideaal, die men het meest bewondert. Al gaat de jongere generatie nog zo te keer, in Nederland opgeleid maakt men van Nederland een (onwerkelijk) ideaal, omdat men het in zich zelf heeft opgenomen.

Begrip

Dit zijn redenen, waarom men naar zijn geboortegrond hetzij niet terugkeert, of met huivering. Het moet met veel begrip worden tegengegaan. Niet alleen, omdat men deze mensen nodig heeft. Maar voor hen zelf. Er is geen verziekter persoonlijkheid dan diegene die zijn levenlang in een omgeving leeft, die hij koos, omdat er „thuis" geen plaats voor hem geleek te zijn. Omdat „thuis" hem lager zou nemen dan hij was, minder zou geven dan de omgeving, waarin hij niet is geboren.

Dit moet degene, die niet weerkeert, wel beseffen. Hij zal altijd een hunker houden naar iets, dat hij heeft gemist. Als Nederlanders zullen slagen, waar de Antilliaan niet wilde teruggaan, leeft hij met een innerlijke onrust, wát hij zich ook voorspiegelt. Wij hebben persoonlijk daarvan het voorbeeld gezien, gekend, een internationale beroemdheid van Curacaose ouders, nauwelijks met een tweede te vergelijken, hoopte dat hij een Nederlandse ridderorde zou krijgen. Hij wilde iets hebben in den vreemde, dat een blijk van de goede verstandhouding met zijn geboorte-eiland inhield De Antillen moeten dan ook strijden om hun kinderen n.l. vóór hun beste zonen.

Luisteren

Politiemaatregelen, dwangmaatregelen, baten hier niet. Laten de Antillen beginnen te luisteren, en ook de Antillianen in de vreemde, moeten zij zelf uitnodigen te luisteren, het oor beter te luister te leggen aan onze werkelijkheid En de werkelijkheid is nooit wat er is. Dat is het resultaat van het verleden. De werkelijkheid is het zaad met zijn toekomst als boom, als dier, als levend wezen. Een andere werkelijkheid is er niet, dan al wat men niet de werkelijkheid maakt. Wie stil blijft staan bij het nu, is reeds gestorven.

Wil men deze werkelijkheid komen maken, of niet? Men zal het willen, als men beseft hoe men zijn krachten zal kunnen inzetten, zelf bestaand, zelf groeiend, zelf met een toekomst. En anders is er in het leven niet. Niemand in de omgeving van Mohammed was anders dan een kameeldrijver. Maar zie, de hoogste beschaving van zijn tijd ontstond onder de Arabieren en zij veroverden de wiskunde, en wat al niet.

Ik wil graag in deze overdrijving voorspreken. Otrabanda is niet kleiner dan Athene eermaals. Echter Athene had de Athener.

Als er niet werkelijke perspectieven waren, voor de handliggende zaken om te zien en aan te pakken, zou ik zo niet durven spreken, aldus besluit dokter Engels het rapport.

CHRIS ENGELS

SAVANETA — Gedeputeerde van Arbeidszaken Bety Arends legde vrijdagmorgen de eerste steen voor vijf nieuwe botenstallingen te Savaneta. Dit gebeurde in aanwezigheid van het hoofd Arbeidszaken Julio Maduro (zie foto).

Deze botenstallingen zullen door de werkverschaffing worden gebouwd. Ten noorden van het Holiday Inn Aruba, ter hoogte van Hadikoerari werden reeds zes van deze stallingen gebruikt en in gebruik genomen door de vissers.



Surinaams bevrijdigsfront wil zendtijd

AMSTERDAM. — Het Surinaamse Bevrijdingsfront (SUBEFRO) heeft bij de minister van Cultuur, Recreatie en maatschappelijk Werk een zendtijdaanvrage ingediend. SUBEFRO wil de gevraagde zendtijd gebruiken om de Nederlandse bevolking voor te lichten over de toestand in Suriname, „in het bijzonder de uitbuiting van het land door de kapitalistische ondernemingen. Volgens het SUBEFRO vindt de uitbuiting plaats „in samenwerking met enige Surinaamse ministers, die in naam minister zijn, maar in werkelijkheid parasoldragers van Van Riebeek en Van Heutsz.

Volgens de secretaris van het SUBEFRO, H. Cairo, heeft de weigering van de Nederlandse ministers om zitting te nemen in een door Suriname in het leven geroepen commissie voor de onafhankelijkheid een groot deel van de Surinamers diep geschokt, temeer daar men in Nederland de mening is toegedaan dat Suriname te allen tijde onafhankelijk kan worden, indien het dat wil. Het feit dat de Nederlandse pers weinig of geen aandacht heeft besteed aan genoemde weigering, heeft het bestuur van het SUBEFRO doen besluiten zich tot de minister van C.R.M. te wenden met het verzoek om toekenning van zendtijd, aldus de secretaris.

BOGOTA. — Gisteren hebben zich in de Colombiaanse steden Medellín, Popayan en Manizales incidenten tussen studenten en politie voorgedaan. De studenten eisen al sinds enkele maanden academische hervormingen. In de hoofdstad Bogotá, waar de studenten tot een staking hadden opgeroepen, bleef het gisteren rustig.

VERLOOFD
Sonja Heidsieck
en
Ben Brandt
24 APRIL 1971